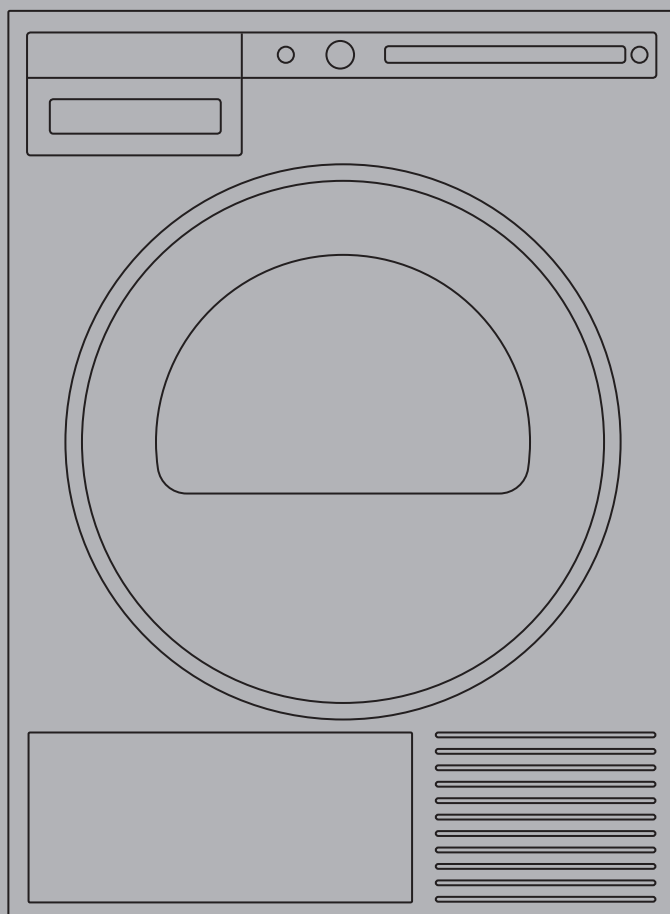




KASUTUSJUHEND

TD75.13XX

Trummelkuivati
T409HS

Enne seadme ühendamist lugege tähelepanelikult läbi kasutusjuhend.

Lugupeetud klient,

Me täname, et soetasite selle kvaliteetse ASKO toote.

Loodame, et see vastab kõikidele teie ootustele. Skandinaavialik disain ühendab puhtad jooned, igapäevase funktsionaalsuse ja kõrge kvaliteedi. Need on kõikide meie toodete põhiomadused ja seetõttu kõrgelt hinnatud kogu maailmas.

Soovitame enne seadme esmakordset kasutamist läbi lugeda kogu kasutusjuhendi. Kasutusjuhend hõlmab samuti teavet, kuidas saate kaasa aidata keskkonna kaitsmisele.

SISUKORD

Ohutusnõuded	3	Hooldus ja puhastamine	34
Kuivati kirjeldus	7	Vead - mida teha?	42
Enne seadme esmakordset kasutamist	8	Teenindus	46
Paigaldamine ja ühendamine	10	Tehnilised andmed	47
Soovitused kuivatamiseks	21	Programmi tabel	49
Kuivatusprotsess, samm sammu haaval (1 – 7)	23	Kõrvaldamine	51
Süsteemi seadistused	31	Kiirjuhised	55

Järgmise sümbolid kasutatakse kogu juhendis ja nendel on järgnev tähendus:

	Informatsioon, soovitus või nõuanne		Hoiatus – oht kuuma pinnaga
	Hoiatus – üldine oht		Hoiatus - tuleoht
	Hoiatus - elektrilöögioht		

Originaaljuhend

Vt Kiirjuhiseid viimasel lehel.



ÜLDINE



Palun lugege läbi kogu juhend ja säilitage see edaspidiseks alles.

- **Palun ärge kasutage trummelkuivatit enne, kui olete läbi lugenud kasutusjuhendi ja sellest aru saanud.**
- Kasutusjuhendi eiramine või trummelkuivati ebaõige kasutamine võivad kahjustada pesu, seadet või kasutajat.
- Juhendid on saadaval meie veebilehel www.asko.com.
- **Teie kuivati on ette nähtud kasutamiseks koduses majapidamises.**
- Enne kuivati vooluvõrku ühendamist, palun lugege tähelepanelikult läbi juhised, kus kirjeldatakse kuivatit ja selle ohutut ja korrektset kasutamist. Juhendid on koostatud mitmele eritüüpi mudelile, seetõttu võib selles olla kirjeldatud funktsioone või lisatarvikuid, mis teie kuivatis puuduvad.
- Kuivati mistahes remonti või muid sarnaseid töid, laske teha vaid eksperdil. Ebaprofessionaalne remont võib põhjustada õnnetusi ja tõsiseid tõrkeid masina töös.
- Peale paigaldamist peab kuivati seisma kaks tundi enne selle vooluvõrku ühendamist.
- Kuivati pesumasina peale paigaldamiseks läheb vaja vähemal kahte isikut.
- Kuivatit ei tohi ühendada vooluvõrku pikendusjuhtmega.
- Ärge ühendage kuivatit elektripistikusse, mis on ette nähtud elektrilisele pardlile või juukseföönil.
- ⚠ Kui toitejuhe on vigastatud, tohib seda vahetada vaid tootja või volitatud hooldustehnik, et vältida võimalike õnnetusi.
- ⚠ Seadet ei tohi ühendada vooluvõrku välise lüliti kaudu, nt taimer. Samuti ei tohi seda ühendada võrku, mida regulaarselt lülitatakse abiseadme kaudu sisse ja välja.
- **Peale kuivatusprotsessi lõppemist, eemaldage toitejuhtme pistik seinakontaktist.**
- Vead, mis on põhjustatud ebaõigest ühendamisest, kasutamisest või volitamata isiku poolt teostatud remondist, ei kuulu garantii alla ja kulub kannab kasutaja.
- Õhk kuivati ümber ei tohi olla tolmu.
- Ruum, kuhu kuivati paigaldatakse peab olema hästi ventileeritav, et vältida gaaside tagurpidi liikumist avatud leegiga seadmetest (nt kaminad).
- Ärge juhtige õhku kuivatist õhulõõri, mida kasutatakse maagaasi ja muude põlevate küttekollete suitsulõõrina.
- Ärge kuivatage pesemata riideid kuivatis.

- Pesu, millel on õli, atsetooni, alkoholi, õli derivaate, plekieemaldajaid, tärpentiini, vaha ja vaha eemaldusaineid, tuleb pesta esmalt pesumasinas sooja veega ja pesuainega enne, kui neid kuivatis kuivatada.
- Kuivatis ei tohi kuivatada lateksist ja kummist detailidega riideid, duši- või vannimütse ega vahtkummi sisaldavat pesu või katteid.
- Kasutage pesutöötlusaineid või muid sarnaseid tooteid vastavalt tootjapoolsete juhistelet.
- Ärge asetage kuivatit lukustatava või lükandukse taha, või ukse taha, mille hinged on kuivati ukse vastasküljel. Paigaldage kuivati nii, et saate ust alati vabalt avada.
- Ärge kunagi katke õhuavasid.
- Ärge asetage kuivatit pikakarvalisele vaibale, kuna nii on õhuringlus takistatud.
- Õhk ruumis, kuhu on kuivati paigaldatud, ei tohi sisaldada tolmuosakesi.
- Hoolitsege, et kiud ei koguneks ümber kuivati.
- ⚠ Eemaldage taskutest sellised esemed nagu välgumihklid ja tikud.
- Peale paigaldamist oodake 24 tundi enne seadme kasutamist. Kui kuivati on transportimise või remondi ajal olnud külili, keerake see vasakule küljele seadme eest vaadates (kehtib ainult soojuspumbaga mudelite puhul).
- Seade ei tohi olla kontaktis seina või kõrvalasuva mööbliga.
- Kui kuivati on ühendatud õhu väljatõmbelõõri, mida kasutatakse ka juba mõne muu seadme poolt, tuleb paigaldada tagasilöögiklapp. Kuivatisse tagasivoolav õhk võib kahjustada seadet ja tagasilöögiklapp hoiab sellise õhu liikumise ära (kehtib vaid ventilaatoriga kuivati puhul).
- Ujuk lülitab seadme välja, kui kondensaaditoru on ummistunud või on oht kondenssvee paaki kogunenud vee ülevooluks (kehtib ainult kondenseerivate kuivatite ja soojuspumbaga kuivatite puhul).
- Kui soovite viia kuivati mittekoetavasse ruumi või säilitada seadet seal ületalve, siis tühjendage kindlasti kondenssvee paak (kehtib ainult kondenseerivate kuivatite ja soojuspumbaga kuivatite puhul).
- Maksimaalne kuivatamiskogus kg (puuvillase programmile) on toodud nimiandmeplaadil.

OHUTUS

- ⚠ Kasutage kuivatit ainult veega pestud pesu kuivatamiseks. Ärge kuivatage mistahes pesu, mida on pestud või puhastatud tuleohtlike puhastusainetega (nagu bensiin, trikloroetüleen jne) kuna nii võite tekitada plahvatuse.
- Kui kasutate oma riide puhastamiseks tööstuslike puhastusaineid või kemikaale, siis ärge kuivatage neid kuivatis.

- Kui õhu väljalaske voolik on ühendatud avausega seinas, saab jaheda õhu sissevoolu ära hoida, kui paigaldate ventilatsioonivõre. (Kehtib vaid ventileeriva kuivati puhul.)
- Õhu väljalaskeava ei tohi olla ühendatud suitsu või heitgaaside eemaldamiseks mõeldud kasutusel oleva korstnaga, kütteseadmetega ruumide ventileerimiseks mõeldud šahtiga ega kolmandate poolte poolt kasutatava korstnaga. Kui suits ja heitgaasid liiguvad tagasi kuivati ruumi, tekib seal mürgistusoht (kehtib vaid ventilaatoriga kuivati puhul).
- Kuivati on ülekuumenemise vastu kaitstud automaatse väljalülitussüsteemiga. Süsteem lülitab küttekeha välja, kui temperatuur on liiga kõrge (kehtib vaid ventileeriva ja kondenseeriva kuivati puhul).
- Kui võrkfilter on ummistunud, saab käivitada küttekeha automaatse välja lülitamise seadme. Vt peatükk „PUHASTAMINE JA HOOLDUS” (kehtib vaid ventileeriva ja kondenseeriva kuivati puhul).
-  **HOIATUS! Kuivati tagakülg võib töötamisel muutuda väga kuumaks. Laske kuivatil täielikult maha jahtuda enne, kui puudutate selle tagakülge (Järgige peatükis „PAIGALDAMINE JA ÜHENDAMINE” toodud juhiseid).**
-  Ärge kunagi peatage kuivatamistsükli või avage ust enne, kui programm on lõppenud. Kui peaksite siiski mis tahes põhjusel seda tegema, siis olge ettevaatlik pesu välja võtmisel trumlist, sest see võib olla väga kuum ning on oht saada põletada. Võtke kiiresti pesu trumlist välja ja laotage laiali, et see võimalikult kiiresti maha jahtuks.

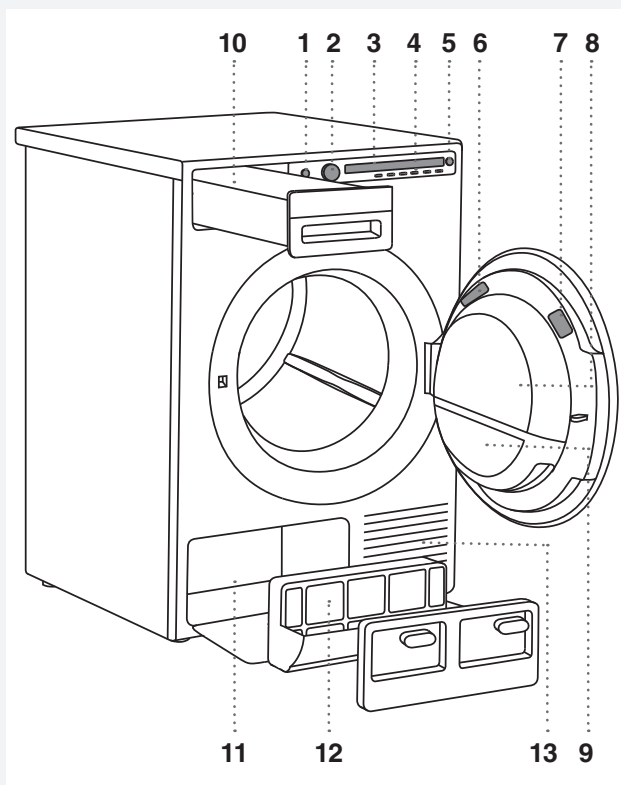
LASTE OHUTUS

- Ärge lubage väikestel lastel kuivatiga mängida.
- Tõkestage laste ja lemmikloomade trumlist sisenemine.
- Enne kuivati ukse sulgemist ja programmi käivitamist kontrollige, et trumlist poleks midagi muud peale pesu (nt kui laps on roninud pesumasina trumlist ja sulgenud ukse seest poolt).
- **Aktiveerige lapselukk.**
Vt peatükk Süsteemis seadistused, lõik Lapselukk.
- **Ärge lubage alla kolme aastastel lastel tulla kuivati lähedusse, kui nad pole pideva järelvalve all.**
- Kuivati on toodetud vastavalt kõikidele kehtivatele ohutusstandarditele. Seadet tohivad kasutada üle 8-aastased lapsed ja füüsiliste, sensoorsete või vaimsete puuetega isikud või isikud, kellel on napib vajalike teadmisi või oskusi seadme kasutamiseks, juhul kui nad kasutavad seadet nende

turvalisuse eest isiku järelvalve all või juhendamisel või nad oskavad seadet turvaliselt kasutada ning mõistavad kasutamisega kaasnevaid ohtusid. Ärge lubage lastel seadmega mängida. Hoolitsege, et lapsed ei puhastaks kuivatit või teostaks hooldustöid ilma järelvalveta.

SÄILITAGE NEED JUHISED EDASPIDISEKS KASUTAMISEKS!

KUIVATI KIRJELDUS



1. Pealüliti SISSE/VÄLJA (ON/OFF)
2. Programmi valikuketas
3. Ekraan (Display)
4. Programmi valimise nupud
5. Nupp (start/paus)
6. Nimiaundmeplaat teabega kuivati kohta (kuivati ukse sees)
7. QR ja AUID kood (kuivati ukse sees)
8. Kuivati uks
9. Ukse võrkfilter
10. Kondensaadi paak (sõltuvalt seadme mudelist)
11. Küttepump
12. Küttepumbafilter
13. Öhuventilaator

ENNE SEADME ESMAKORDSET KASUTAMIST

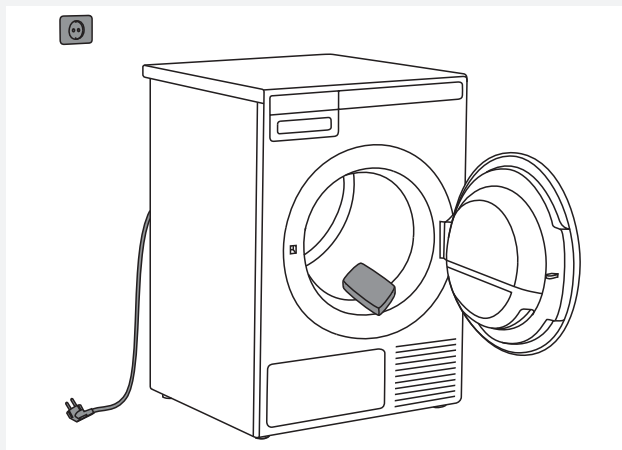
LAHTI PAKKIMINE

Eemaldage kõik pakendid.

Palun sorteerige materjalid vastavalt kohalikele soovitudele (vt peatükk "KÕRVALDAMINE").

PUHASTAMINE

Eemaldage kuivati vooluvõrgust ja avage uks suunaga enda poole. Puhastage kuivati trummel niiske lapiga ja kerge pesuvahendiga.



💡 Ühtegi programmi ei saa käivitada, kui uks on avatud.

KEELE VALIMINE

Kui kuivati on ühendatud (vt peatükk "PAIGALDAMINE JA ÜHENDAMINE") ja esimest korda sisse lülitatud, siis palutakse valida eelistatud keel:

1. Kasutage programmi valimise nuppu või keelte nimekirja kerimise nuppu.
2. Kinnitage valikut, vajutades „Set” (seadista) nuppu.

Kuivatamisprotsessi kohta täiendava teabe saamiseks vaadake peatükki „KUIVATAMISPROTSESS, SAMM-SAMMULT (1–7)“.

AURUPROGRAMMID

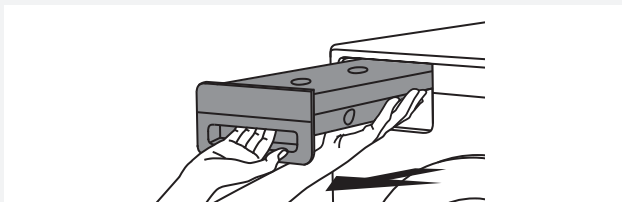
Kui te valite ühe auruprogrammi esimeseks käivitataavaks programmiks oma kuivatis, siis lisage destilleeritud vett aurugeneraatori paaki (min.=0,3 l; max.=1,5 l); kuivati vajab auru tekitamiseks destilleeritud vett.

Kui aurugeneraatori paak on tühi, siis pole auruprogramme valida võimalik.

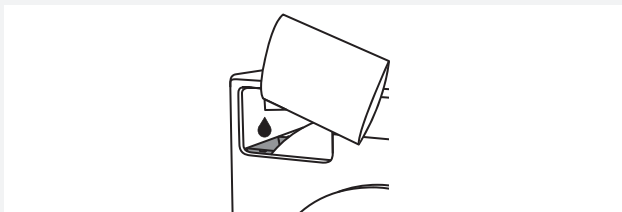
"LOW" kuvatakse ekraanile (tühi aurugeneraatori paak). Oma kuivatit kasutades, täidetakse süsteem automaatselt kuivatusprotsessi käigus eralduva kondenssveega.

💡 Kasutage vaid destilleeritud vett. Tavalise kraanivee või mis tahes lisandite kasutamine on keelatud. Katlakivi võib küttekeha kahjustada. Selliseid kahjustusi garantii ei kata.

💡 Lisage ainult destilleeritud vett, kui lülitate seadme esmakordselt tööle ja valite ühe auruprogrammidest (lisage vesi enne programmi käivitamist). Vastasel juhul tasemeandur ei tööta ja vesi võib valguda kuivati sisemusse.



1 Eemaldage kondensaadipaak

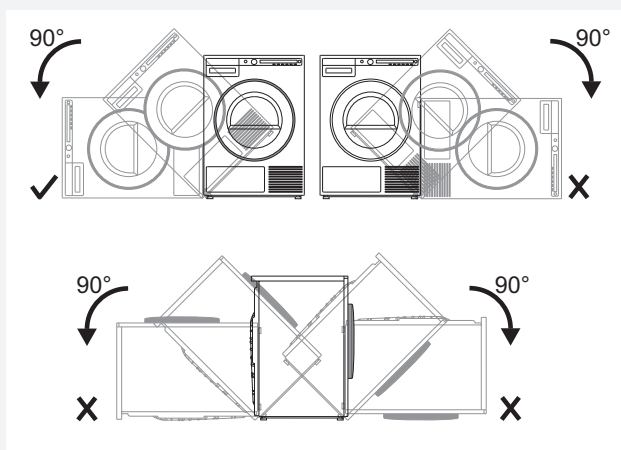


2 Valage destilleeritud vesi aeglaselt aurugeneraatori paagi filtrisse.

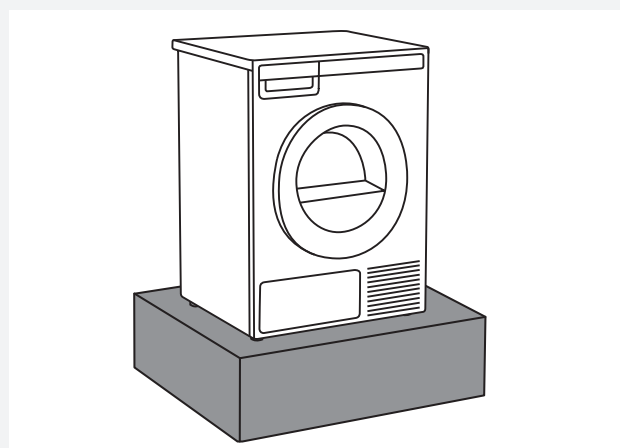
- 💡 Aeglase valamisega väldite vee valgumist üle seadme esikülje. Aurugeneraatori paak pole nähtaval ja asetseb kuivati sees, nähtav on ainult aurugeneraatori paagi filter.
- 💡 Kui aurugeneraatori paak on täis, siis kuvatakse ekraanile "HIGH" ja kostub helisignaal.
- 💡 Kui te otsustate lasta kondensaadivoolikul joosta äravoolu, sifooni või pesukaussi, töötab auruprogramm tavapäraselt, ilma et oleks kuivatisse vaja lisada destilleeritud vett.
- 💡 Kui käivitate kuivatit esimest korda või kuivati pole pikka aega kasutusel olnud, võib tekkida kerge tiksuv heli. See on normaalne ja kaob peale mõnda kuivatustsüklit.

PAIGALDAMINE JA ÜHENDAMINE

💡 Peale paigaldamist oodake 24 tundi, ilma seadet liigutamata, enne kuivati esmakordset käivitamist. Kui kuivati on transportimise või remondi ajal olnud külili, keerake see vasakule küljele seadme eest vaadates (kehtib ainult soojuspumbaga mudelite puhul).



💡 Kui seade on paigaldatud soklile või muule sarnasele konstruktsioonile, tuleb kukkumisohu vältimiseks seade selle külge kinnitada. Selleks otstarbeks on saadaval ASKO originaaltarvikud koos kinnitusjuhistega.



KUIVATI PAIGALDAMINE

Kuivati võib asetseda eraldiseisvana või olla paigaldatud pesumasina kohale.

Kuivatist eritub kuumust. Ärge pange seadet väga väikesse ruumi, kuna kuivatamisprotsess võib pikeneda seetõttu, et ruumis on vähem õhku.

💡 Ärge asetage kuivatit ruumi, kus temperatuur võib langeda alla 0 °C, samuti võib masin madalatel temperatuuridel ebakorrektselt töötada või külmuda, mis omakorda põhjustab seadme kahjustumist. Kuivati optimaalseks tööks paigaldage see ruumi, kus on piisav ventilatsioon ning õhu temperatuur jääb vahemikku 10–25 °C.

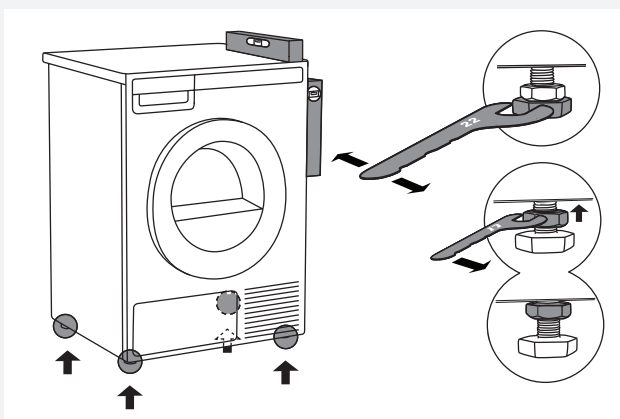
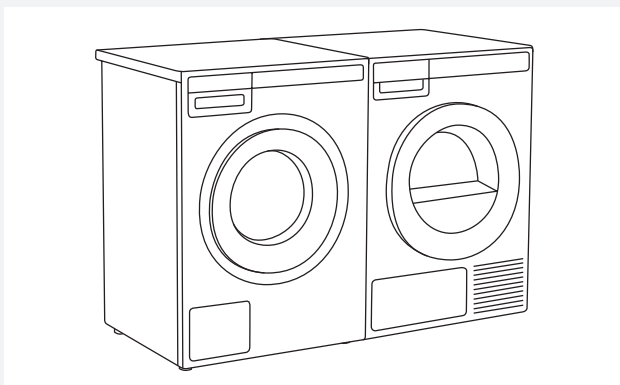
⚠️ Ärge asetage kuivatit lukustatava või lükandukse taha, või ukse taha, mille hinged on kuivati ukse vastasküljel. Paigaldage kuivati nii, et saate ust alati vabalt avada.

💡 Ärge kunagi katke õhuavasid.

⚠️ Ärge asetage kuivatit pikakarvalisele vaibale, kuna nii on õhuringlus takistatud.

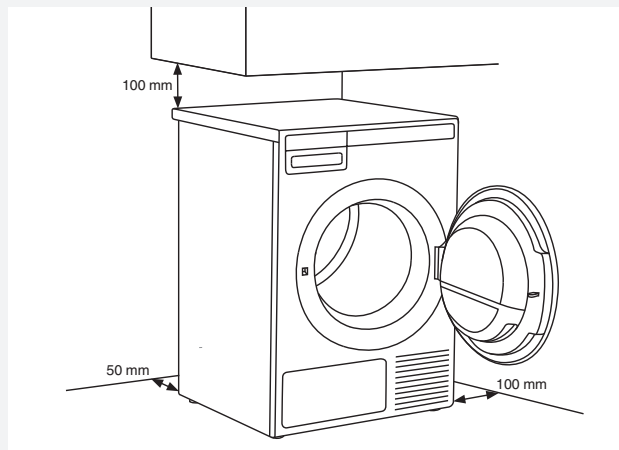
Vabaltseisev seade

Kuivati võib paigaldada pesumasina kõrvale. Kui kuivati jalgade ja põranda vaheline haakumine pole piisav, võib kuivati hakata liikuma töötamise ajal. Kuivati libisemise vältimiseks kasutage mittelibisevaid tugesid. Libisemise ärahoidmiseks kasutage libisemiskindlat matti või paigaldage seadmega kaasasolevad vaakumjalad mõlemale esijalale.



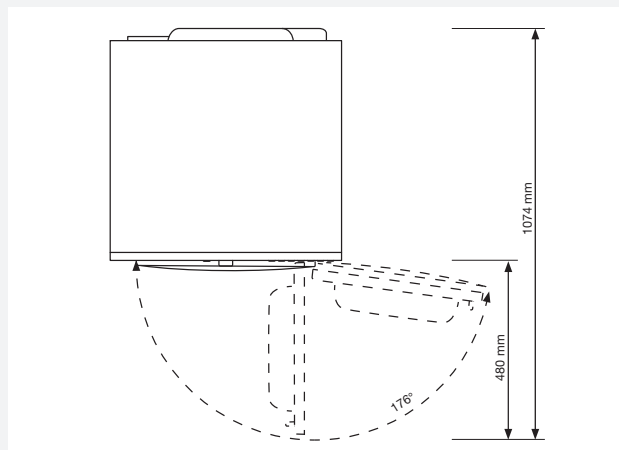
Paigaldage kuivati nii, et see oleks stabiilne. Kasutage vaaderpassi kuivati piki- ja ristisuunaliseks loodi ajamiseks, keerates reguleeritavaid jalgu mutrivõtme nr 22 abil (max 15 mm). Seejärel pingutage tugevasti mutreid, keerates neid seadme põhja poole mutrivõtme nr 17 abil ↑.

Optimaalseks tööks on vaja jätta kuivati ümber vaba ruumi



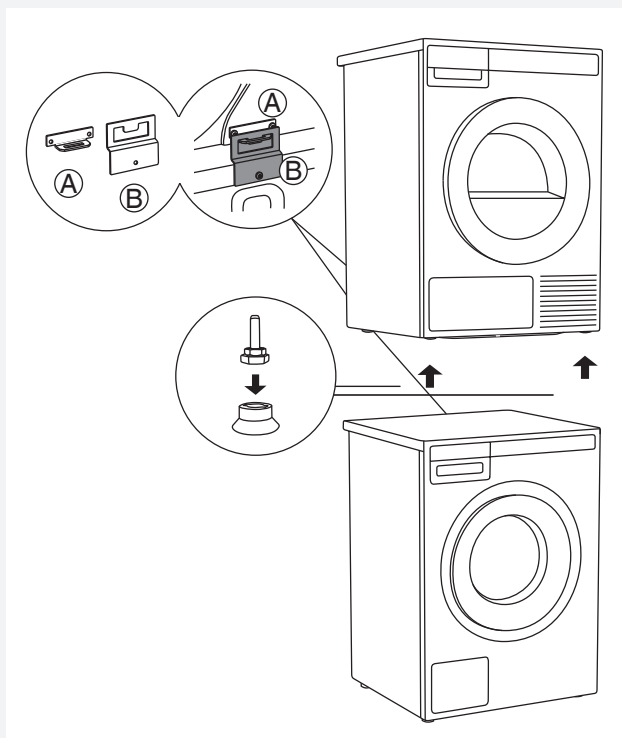
💡 Seade ei tohi puutuda vastu seina või külgnevat mööblit. Seadme optimaalseks töötamiseks jätke seadme ja seina vahele tühemik, nagu on näidatud joonisel.

Kuivati ukse avamine (pealtvaade)



Paigaldamine pesumasina peale

Et paigaldada kuivati pesumasina kohale, kasutage vastavaid vaakumjalgasid ja ümberminekukaitset (A+B), mis tarnitakse kartongkarbis kuivati trumlis. Ümberminekukaitse osa B on väljatöötatud ASKO pesumasinatele ja seda võib olla raske või ka võimatu paigaldada teiste brandide seadmetele. Kui pesumasin ja kuivati mõõtudel ei sobi või paigaldanud peiteliist kahe seadme vahele, siis saate ühendusplaadid tellida lisatarvikuna hooldustöökojast (... saadaval ainult mudelitele HH (Hidden Helpers) ja TD75, mis paigaldatakse WM80 või WM85 kohale; muud kombinatsioonid pole kasutusel).

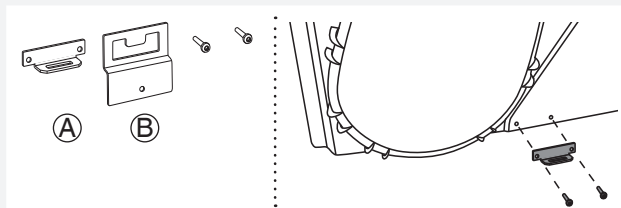


Kõik ASKO pesumasinad suudavad kanda kuivati raskust.

- 💡 Pesumasin, mille peale te soovite paigaldada kuivati, peab olema võimeline kandma kuivati raskust (vt pesumasina nimiandmeplaadilt või tehnilistest andmetest)
- 💡 Kuivati pesumasina peale paigaldamiseks läheb vaja vähemal kahte isikut.

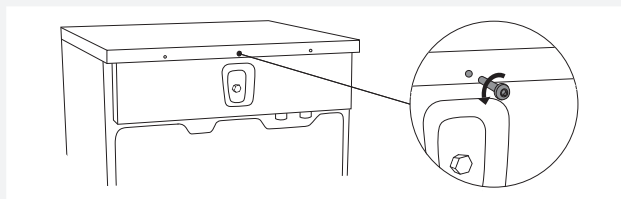
Kuidas kinnitada kuivati pesumasina (ASKO) peale:

Kuivati trumlis on pappkarp, milles on vaakumjalad ja virnastamise tugi.

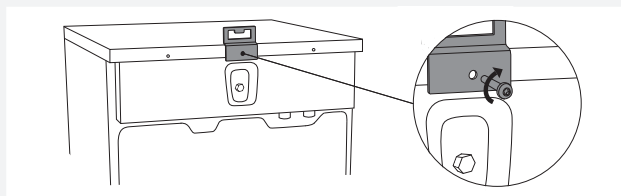


1 Virnastamise tugi koosneb kahest metallosast (A + B).

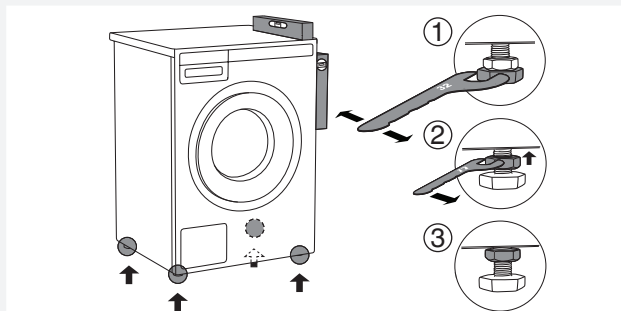
Kinnitage A osa kruvidega kuivati tagaseina külge.



2 Keerake lahti kruvid pesumasina tagaküljel.

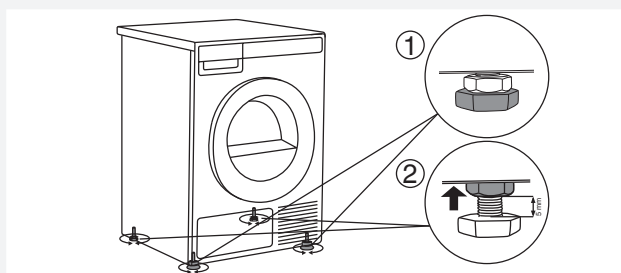


3 Kinnitage virnastamise tugi (B osa) kruvida abil pesumasina tagaosa külge.



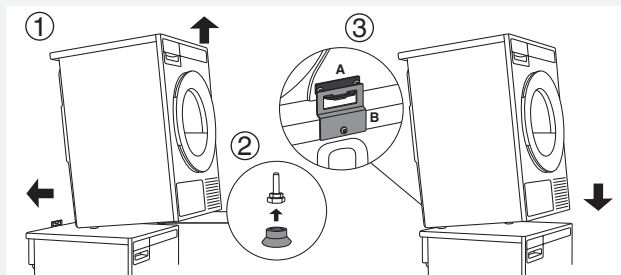
4 Tasakaalustage pesumasin nii, et see oleks stabiilne.

1. Tasakaalustage pesumasin piki- kui põikisuunas keerates reguleeritavaid jalgu, kasutades selleks nr.32 mutrivõtit. Jalad võimaldavad reguleerimist +/- 1 cm.
2. Peale jalgade kõrguse reguleerimist, pingutage mutrid (vastumutrid) mutrivõtme nr 17 abil, keerates neid pesumasina põhja suunas ↑.
3. Pingutage vastumutreid.



5 Reguleerige kuivati jalad:

1. Pingutage kaks esimest jalga kogu ulatuses.
2. Keerake tagumisi jalgu 3,5 pööret või 5 mm; seejärel pingutage vastumutreid suunaga seadme põhja poole ↑.



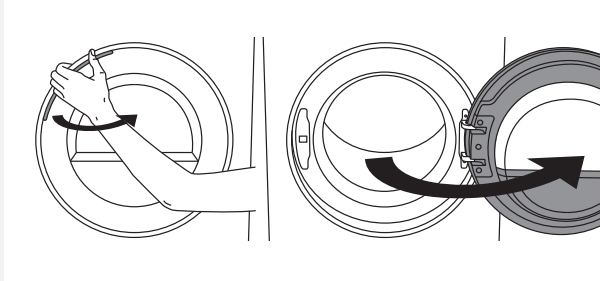
6 Asetage kuivati pesumasina peale:

1. Tõstke kuivati esimest otsa 5 kuni 10 cm.
2. Kinnitage vaakumjalad kuivati esijalgade külge.
3. Lükake kuivati virnastistoesse (nii, et B osa on pandud A osasse) ja vabastage see. (Vt joonist eelmisel lehel.)

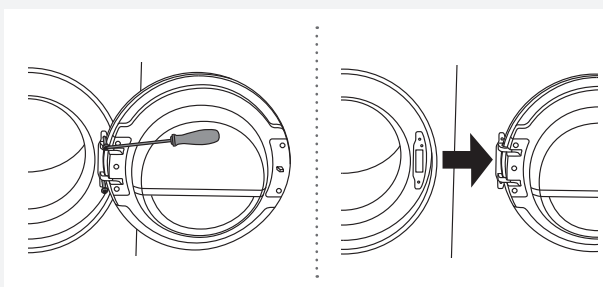
💡 Kontrollige, et virnastamise tugi on "lukustatud"!

UKSE AVAMISSUUNA MUUTMINE

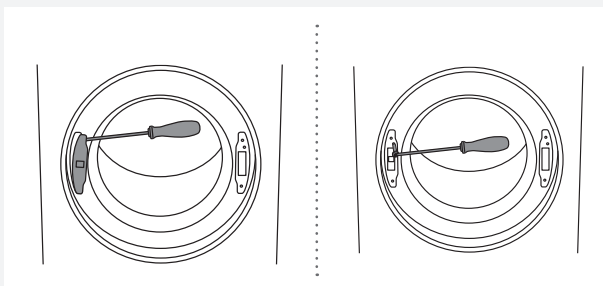
Et muuta ukse avamissuunda, toimige järgnevalt:



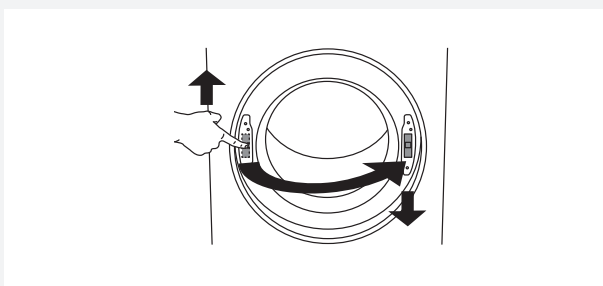
1 Avage uks täielikult.



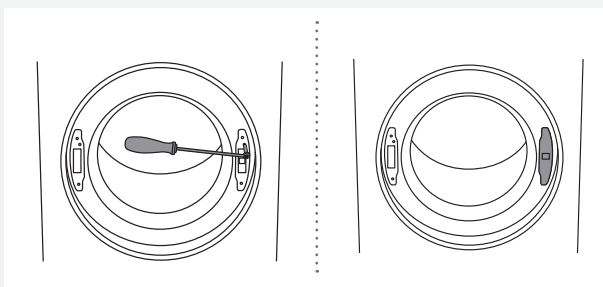
2 Keerake lahti kruvid ja eemaldage uks.



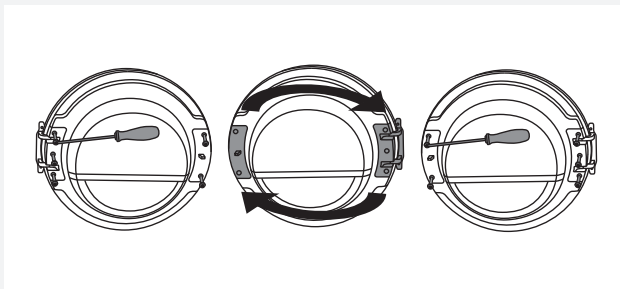
3 Kruvikeeraja abil eemaldage ukسلuku kate ja keerake lahti ukسلuku kruvid.



4 Lükake ukسلukku ülespoole ja eemaldage see. Viige see vastasküljele ja vajutage seda allapoole.

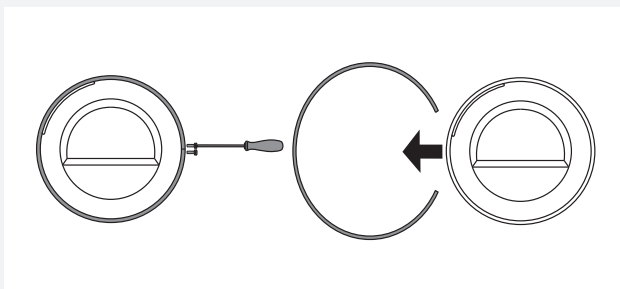


5 Kinnitage ukسلukk kruvidega. Taaspaigaldage ukسلuku kate.

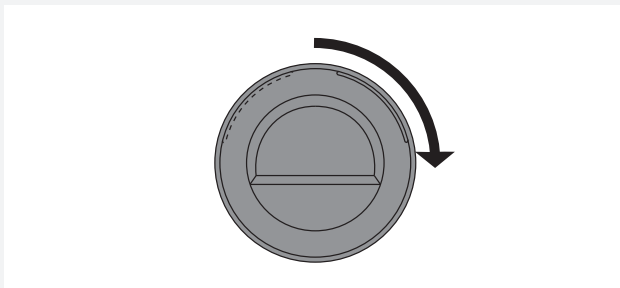


6 Keerake lahti uksehing (vasakul) ja ukseulgur (paremal), vahetage nende kohad ja kinnitage kruvidega (uksehing parempoolsele küljele, ukseulgur vasakpoolsele küljele).

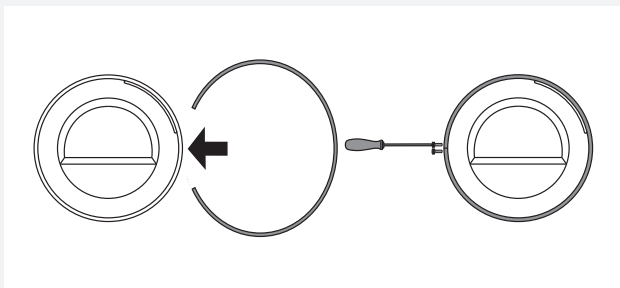
💡 Kruvikeeraja abil saate hõlpsalt eemaldada plastikosad.



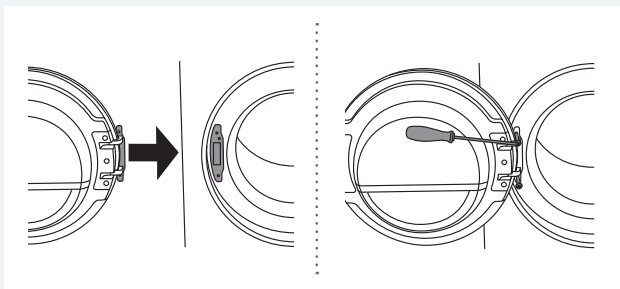
7 Keerake lahti ukserõngas ja eemaldage see ajutiselt.



8 Pöörake ukse klaaskatet 90° nii, et mark, mis tähistab ukse avamist, oleks vastasküljel.

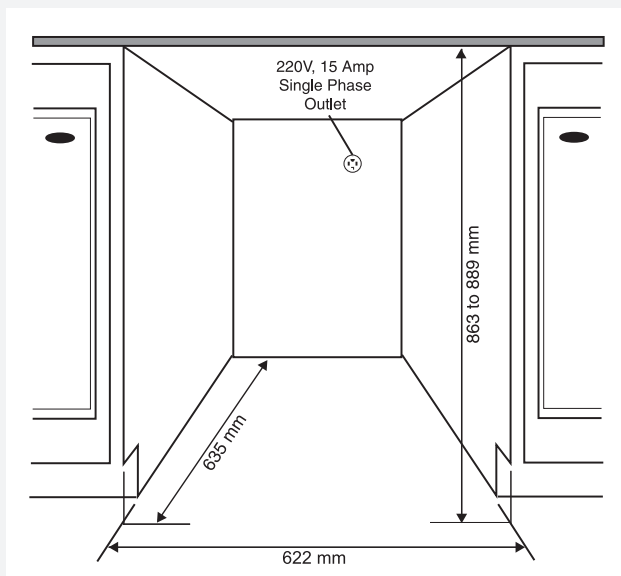


9 Pöörake ukserõngast 180°, paigaldage see uksele ja kinnitage kruvidega.



10 Asetage uks uksehingele ja kinnitage kruvidega.

INTEGREERITUD SEADMED



ASKO kuivati võib paigaldada minimaalse kõrgusega 864 mm kapi või töötasapinna alla. Masina ümber peab jääma umbes 12 mm ruumi ning masina ülemise paneeli tagaserva ja seina vahele peab jääma vähemalt 25 mm. Avamislaius peab olema vähemalt 622 mm. Kondensatsioonimudelid töötavad paremini, kui on tagatud hea õhuringlus. Kuivati tuleb paigaldada selliselt, et kondensaatvesi voolab alati äravoolu või kraanikaussi. Seadme taga peab olema äravoolutoru. Maksimaalne äravoolu kõrgus on 1016 mm.

- 💡 Kuivati kõrgust peab saama reguleerida vahemikus 850–876 mm. Kõrgemale kui 876 mm ei tohi seadet tõsta.
- 💡 Äärmiselt oluline on vältida soojuste kogunemist.
- 💡 Kuivati taha tekkiv soe õhk peab saama hajuda.
- 💡 Kui soe õhk ei saa hajuda, võib tekkida talitlushäireid.

Soojuste kogunemise vältimiseks võib:

- jätta kööginõu masina alla ruumi;
 - tekitada kööginõu ventilatsiooniavad.
- Kapi alla paigutatud kuivatis võib kuivamine kauem aega võtta.

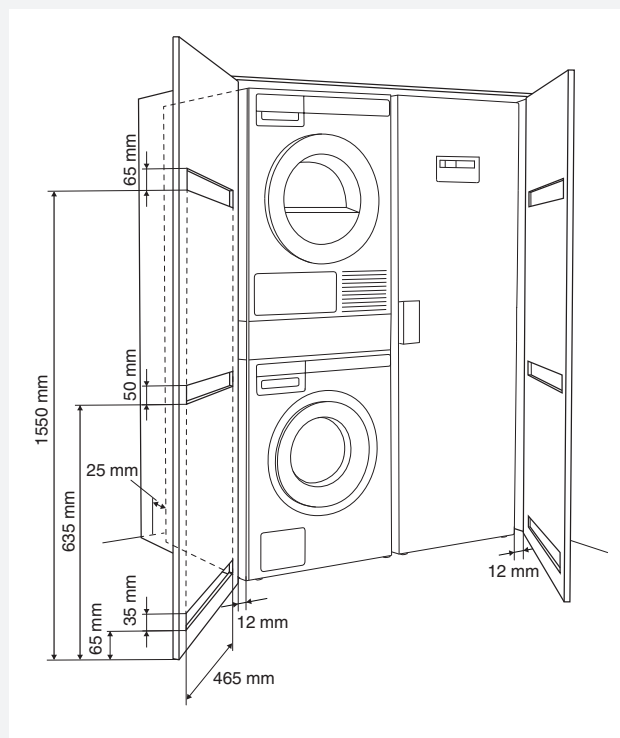
- 💡 Kuivatit ei tohi paigaldada külmiku kõrvale. Kuivati tagaosast väljuv soe õhk tõstab külmiku soojusvaheti ümbruses temperatuuri, mistõttu kompressor peab kogu aeg töötama. Kui kuivatit ei saa mujale paigutada, siis tuleb külmik kuivatist isoleerida.

ASKO pesupesemissüsteemi või mööbliga integreeritud seadmete ventilatsiooninõuded

ASKO esipaneelil olevad juhtimiseadised võimaldavad pesumasina ja kuivati mööbliga integreerimist.

Veenduge, et seadme ja kapi/seina vahele jääks ruumi. Seadme ülemise paneeli tagaserva ja kapi/seina vahele peab jääma vähemalt 25 mm. Kui kapil on uks, soovitame ventilatsiooni tagamiseks kasutada lippidest uksi, eelkõige kondensatsioonikuivatite puhul.

Kui see pole võimalik, siis tuleb ustesse teha ventilatsiooniavad. Vt jooniselt ventilatsiooniavade suurust:

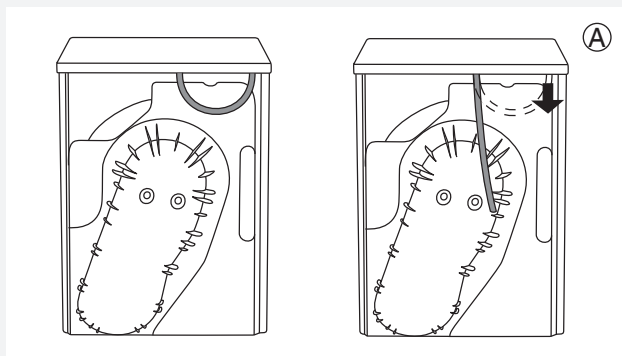


- 💡 Veenduge, et ust oleks võimalik pärast paigaldamist takistustega avada.
 - 💡 Külma õhu sissevõtupaneel kuivati esiküljel ei tohi olla blokeeritud ega kaetud. Vastasel korral võib esineda talitlushäireid.
- ⚠️ Juhendi eiramine mõjutab seadme tööd ning võib põhjustada rikkeid.

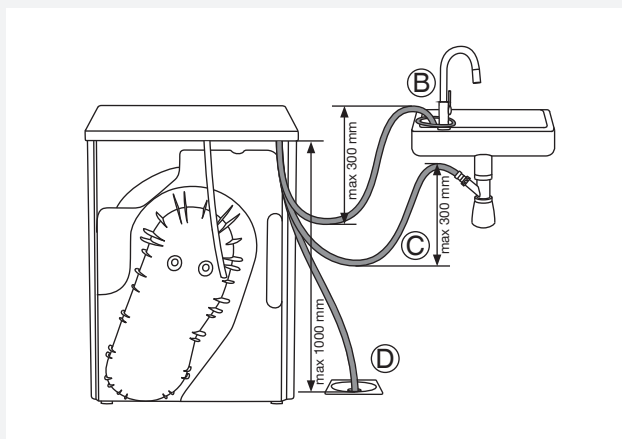
KONDENSAADI TÜHJENDAMINE

Pesust eralduv niiskus kogutakse kokku ja akumuleeritakse kondensaadi paaki. Kondendaadi paaki tuleb regulaarselt tühjendada (vt peatükk "HOOLDUS JA PUHASTAMINE").

Kuivatustsükli katkestamist täis saanud kondensaadipaagi tõttu saab vältida, kui ühendate seadme tagaküljel oleva kondensaatori tühjendustoru otse äravoolu (vt peatükki „SÜSTEEMI SÄTTED/Kondenseeritud vesi“).



1 Eemaldage lühike toru kinnitusest (A).



2 Ühendage kaasasolev äravooluvoolik samasse kinnitusse (A).

Ühendage väljavooluvoolik äravoolu. Siduge voolik kraani külge nii (B), et see ei saaks töötamise ajal ära libiseda.

Äravooluvooliku või ühendada ja kraanikausi sifooni (C) või otse kanalisatsioonitrappi (D).

Siis pumbatakse vesi otse kraanikaussi, äravoolu või kanalisatsiooni.

⚠ Ärge tõmmake äravooluvoolikut ja kontrollige, et see poleks pinges all, kokku murtud ega painutatud.

⚠ Kui otsustate kondensaadi äravoolu vooliku suunata äravoolu, sifooni või valamusse, veenduge, et voolik on kindlalt kinnitatud. Sellega hoiate ära veelekke, millega võivad kaasneda ettearvamatud kahjustused.

⚠ Kasutage alati seadmega kaasasolevaid voolikuid.

⚠ Kui kuivati on ühendatud õhu väljatõmbelõõri, mida kasutatakse ka juba mõne muu seadme poolt, tuleb paigaldada tagasilöögiklapp. Tagasivool kuivatisse võib kahjustada seadet ning tagasilöögiklapp hoiab sellise tagasivoolu.

ÜHENDAMINE VOOLUVÕRGUGA

 Peale paigaldamist peab kuivati seisma kaks tundi enne selle vooluvõrku ühendamist.

Ühendage seade maandatud seinakontakti. Peale paigaldust peab seinakontakt olema ligipääsetav. Seinakontakt peab olema varustatud maandusega (vastavalt kehtivatele nõuetele).

Ühendamine üle andmisel

	TYPE: TDXX.XXXXX	MODEL: XXXXXX.X
	Art.No.: XXXXXX/XX	Ser.No.: XXXXXXXX
XXX V ~ XXXX W ⇄ XXA ^{X kg}		
IPX4 XX Hz Refrigerant: X XXXX Volume: XXXX		

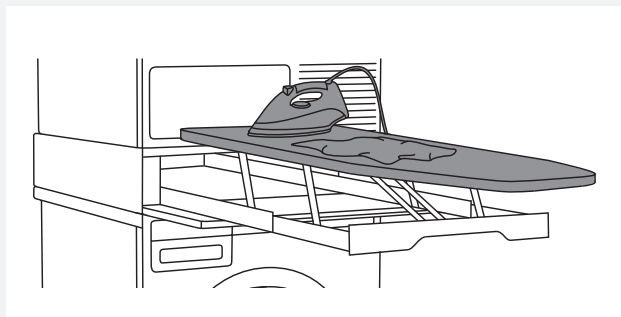
Teie kuivati andmed on toodud nimiandmeplaadil. Kasutage A tüüpi diferentsiaalvoolu kaitselülitit.

 Kuivatit ei tohi ühendada vooluvõrku pikendusjuhtme abil.

 Ärge ühendage kuivatit elektripistikusse, mis on ette nähtud elektrilisele pardlile või juukseföönil.

 Ohutuse tagamiseks tohib mistahes remonti ja hooldustöid teha vaid koolitatud spetsialist.

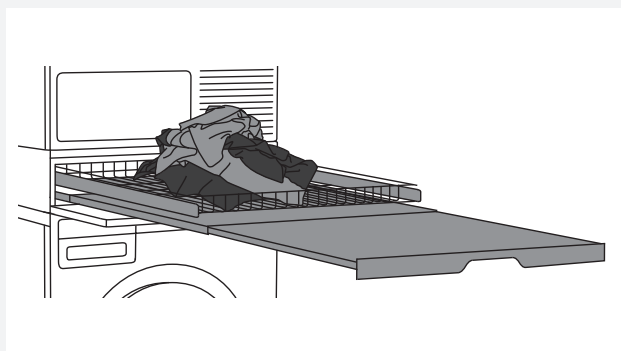
ASKO PESUHOOLDUS – VARJATUD ABILISED (HIDDEN HELPERS)*



Laundry care – pesuhooldussüsteemi triikimislaud

Triikimislaud on nutikas lahendus. See on alati käepärast, kui on vaja rõivaid triikida, ning selle saab lihtsalt, ohutult ja nähtamatult silma alt ära panna, kui see kasutusel ei ole.

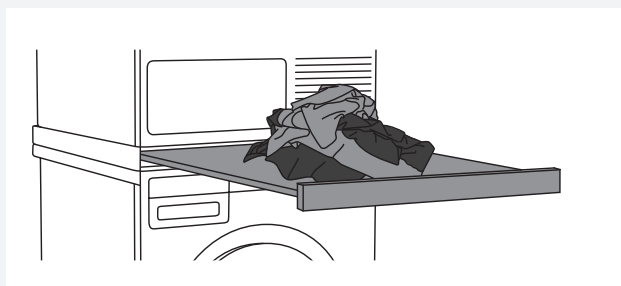
Selle saab paigaldada pesumasina ja kuivati vahele või nende peale.



Laundry care double – kahekordne pesuhooldus

Traatkorv ja väljatõmmatav riiul. Seda saab kasutada lisapinnana, millel rõivaid voltida, sokke sorteerida või pesu hoida. Korvi saab eemaldada, et viia pesu pesuruumist kappi või triikimiseks-voltimiseks töölauale.

Selle saab paigaldada pesumasina ja kuivati vahele või nende peale.



Laundry care single – ühekordne pesuhooldus

Väljatõmmatav riiul. Seda saab kasutada lisapinnana, millel rõivaid voltida ja sokke sorteerida või pesu hoida. Lisaks lihtsustab see pesu masinasse panemist ja sealt välja võtmist.

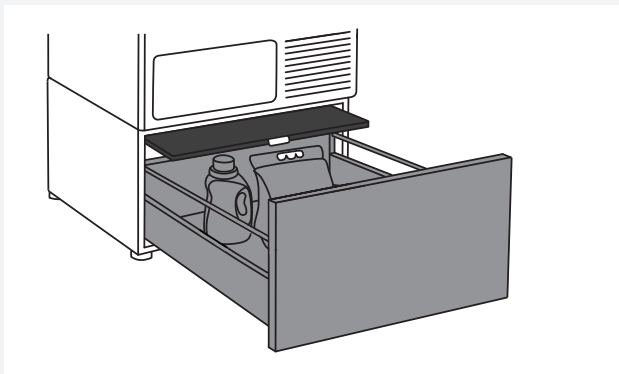
Selle saab paigaldada pesumasina ja kuivati vahele



Laundry care – pesuhooldussüsteemi korv

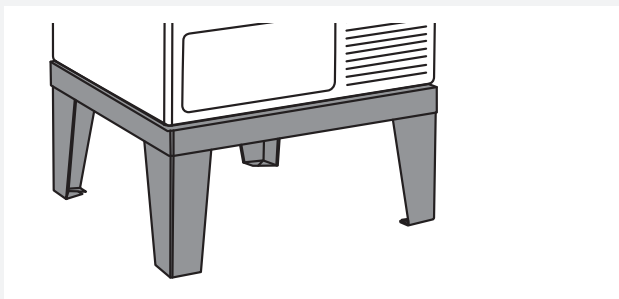
Suur väljatõmmatav korv, millele pääseb lihtsalt lükatava-tõmmatava ukse kaudu ligi. Seda saab kasutada, et võtta pesu masinast välja ja viia see pesuruumist kappi või triikimiseks-voltimiseks töölauale.

Selle saab paigaldada pesumasina ja kuivati vahele või nende peale.



Riiuliga sahtel

Kasulik hoiusahtel kõrgusega 30 cm. Ideaalne pesuvahendi, riidepehmendi, riidepuude, pesupulkade, kasutusjuhendite ja muude pesuruumis vajalike asjade hoidmiseks. Sahtel on varustatud riiuliga, mis hõlbustab pesu masinasse panemist ja sealt eemaldamist.



Laundry care – masina alus

Ruostumattomasta teräksestä valmistetun sokkelin Tänu roostevabast terasest alusele saate tõsta masina 30 cm kõrgemale, mis teeb pesu masinasse panemise ja sealt eemaldamise lihtsamaks.

* SAADAVUS OLENEB TURUST.

NIMETUS	ARTIKKEL Nr
TRIIKIMISLAUD HI1153 Valge	576552
TRIIKIMISLAUD HI1153 Roostevaba teras	732756
TRIIKIMISLAUD HI1153 Titaan	576553
LAUNDRY CARE DOUBLE – KAHEKORDNE PESUHOOLDUS HDB1153 Valge	576554
LAUNDRY CARE DOUBLE – KAHEKORDNE PESUHOOLDUS HDB1153 Roostevaba teras	732757
LAUNDRY CARE DOUBLE – KAHEKORDNE PESUHOOLDUS HDB1153 Titaan	576555
LAUNDRY CARE SINGLE – ÜHEKORDNE PESUHOOLDUS HSS1053 Valge	576730
LAUNDRY CARE SINGLE – ÜHEKORDNE PESUHOOLDUS HSS1053 Titaan	576732
LAUNDRY CARE – PESUHOOLDUS HB1153 Valge	576733
RIIULIGA ALUS HPS5323 Valge (ainult 8 või 9 kg mudelid)	576735
RIIULIGA SAHTEL HPS5323 Roostevaba teras (ainult 8 või 9 kg mudelid)	576737
ROOSTEVABAST TERASEST MASINAALUS HPL530S 8 JA 9 kg MUDELITELE	441663
ROOSTEVABAST TERASEST MASINAALUS HPL830S 11 JA 12 kg MUDELITELE	445501

SOOVITUSED KUIVATAMISEKS

Selles peatükis on toodud mitmeid soovitusi, kuidas paremini oma pesu kuivatamiseks ette valmistada.

PESU SORTTEERIMINE

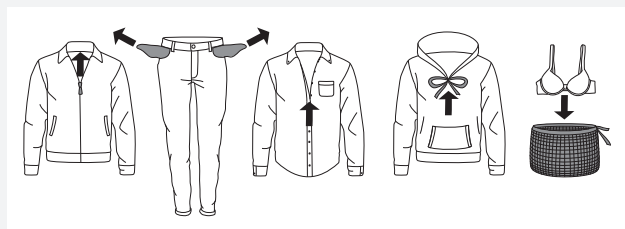
Sorteerige pesu vastavalt:

- tüübile
- kanga paksusele

Ning kõige tähtsam kuivatamisel, on pesu materjalitüübi järgi sorteerimine.

RIIETUS

1. Sulgege lukud ja haagid nii, et need ei kahjustaks kangast.
2. Tõmmake taskud pahupidi.
3. Pange väga õrnad ja väikesed esemed spetsiaalsesse pesukotti.
(Eriotstarbeline pesukott on saadaval valikulise tarvikuna üldtarbekauplustes.)



 Kuivatis kuivatatav pesu peab olema eelnevalt tsentrifuugitud kiirusel minimaalselt 1000 p/min. Suurem tsentrifuugimise kiirus säästab energiat ja kuivatusaega.

 Kui soovite kuivatada vaid ühte suurt eset, siis soovitame kuivatada seda eraldi väiksematest pesuesemetest.

PESUSÜMBOLID

Järgige pesusümboleid.

Tekstiili hooldamise sümbolid:

 Pesemine		
Tavaline		Õrn
	Maks.pesemistemperatuur 90 °C	
	Maks.pesemistemperatuur 60 °C	
	Maks.pesemistemperatuur 40 °C	
	Maks.pesemistemperatuur 30 °C	
	Ainult käsipesu	
	Ärge peske	
 Pleegitamine		
	Pleegitamine külmas vees	
	Pleegitamine pole lubatud	
 Kuivpuhastus		
	Kuivpuhastus kõikide ainetega	
	Perkloroetüleen R11, R113, petroolium	
	Kuivpuhastus petrooliumi, puhta alkoholiga ja R113	
	Kuivpuhastus pole lubatud	
 Triikimine		
	Triikimine kuuma triikrauaga maksimaalsel temperatuuril 200 °C	
	Triikimine kuuma triikrauaga maksimaalsel temperatuuril 150°C	
	Triikimine sooja triikrauaga maksimaalsel temperatuuril 110°C	
	Triikimine keelatud	
 Tavaline kuivatus		
	Kuivatamine tasasel pinnal	
	Kuivatamine ilma eelneva tsentrifuugimiseta	
	Kuivatamine nööri või riidepuul	
 Trummelkuivatus		
	Kuivatamine kõrgetel temperatuuridel	
	Kuivatamine madalatel temperatuuridel	
	Trummelkuivatus pole lubatud	

MATERJALID (KANGAD), MIS SOBIVAD
KUIVATAMISEKS TRUMMELKUIVATIGA

 Materjalid sobivad trummelkuivatiga
kuivatamiseks. Kuivatis kuivatatud riided on
pehmemad ja kergemad kui õhu käes kuivanud
riided.

 Kuivati ei põhjusta kanga märkimisväärset
kulumist. Ebemefiltrisse kogunenud kiht koosneb
tolmust ja pesemisel vabanenud kanga osakestest.

MATERJALID (KANGAD), MIDA EI TOHI
TRUMMELKUIVATIS KUIVATADA

 See sümbol tähendab, et materjal ei sobi
kuivatamiseks trummelkuivatis.

Ärge kunagi kuivatage trummelkuivatis:

- Riideid, mis on kogus keemiliselt puhastatud (või
kuivpuhastatud),
- vahtu,
- klaaskiude.

KUIVATUSPROTSESS, SAMM SAMMU HAAVAL (1 – 7)

ETAPP 1: SORTEERIGE KANGAD

Vt peatükki "SOOVITUSED ENNE KUIVATAMIST"

💡 Tühjendage taskud. Mündid, naela jms võivad kahjustada kangast ja masinat.

ETAPP 2: LÜLITAGE PEALÜLITI SISSE

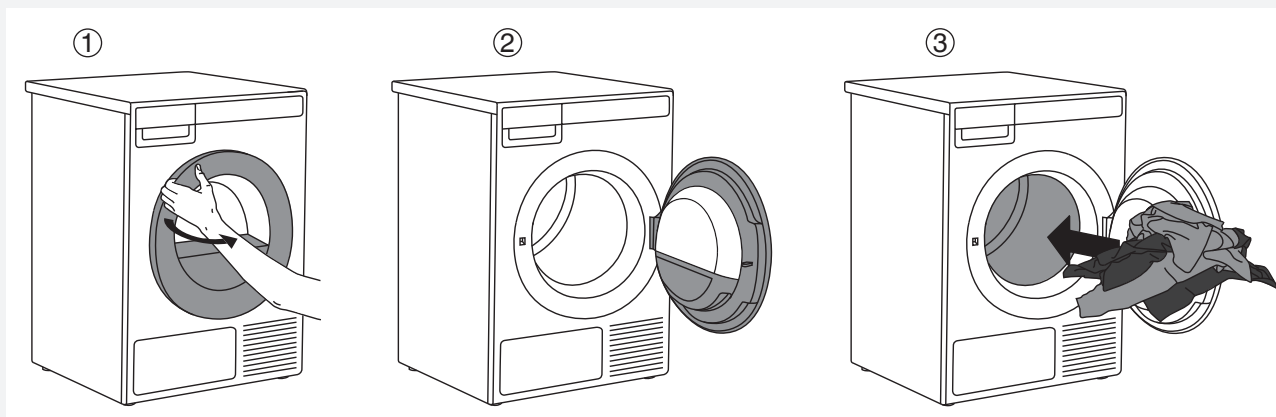


Tööle lülitamine / Välja lülitamine

Vajutage  sisse/välja nupule.

ETAPP 3: AVAGE KUIVATI UKS JA ASETAGE PESU TRUMLISSE

Avage kuivati uks, tõmmates seda enda poole.



Asetage pesu tühja pesumasina trumlisse. Kontrollige, et trumli poleks mingeid esemeid peale pesu, näiteks pesuainepalli.

Sellised esemed võivad sulada ja põhjustada kahjustusi kuivatile ja riitele.

Ärge laadige trumlit üle! (Vt programmitabelit ja järgige nominaalkogust, mis on toodud nimiandmeplaadil.)

Kui kuivati on ülle laetud, on pesu kortsunud ja ebaühtlasemalt kuivanud.

💡 Mõnedel mudelitel põleb tuli ka kuivati trumlis.

💡 Kuivati trumlis olevat lampi ei saa muuks otstarbeks kasutada.

💡 Kuivati trumlis olevat lampi võib asendada ainult tootja, hooldustehnik või volitatud isik.

ETAPP 4: VALIGE KUIVATUSPROGRAMM

Valige programm, keerates programmi valikuketast mõlemas suunas.



Programmi valikuketast saate kasutada siis, kui ekraanile kuvatakse nooled . Valige programm, mis baseerub kuivatatava pesu tüübil ja jääniiskuse tasemel.

Programmi oodatav kestus kuvatakse ekraanile.

Igat programmi saate täiendada lisaprogrammide seadistustega. Vaadake ETAPPI 5.

Tehke valik järgmiste programmide hulgast:

Programm	Maks. kg *	Kirjeldus
1. AUTOMAATNE PROGRAMM ERITI KUIV (Avtomatsko močnejše sušenje) (Auto extra dry)	9	Kasutage seda programmi paksema mitmekihilise mittedelikaatse puuvillase pesu kuivatamiseks. Pärast kuivatamist on see täiesti kuiv ja valmis kappi panemiseks.
2. AUTOMAATNE PROGRAMM KUIV (Auto dry)	9	Kasutage seda programmi paksema mittedelikaatse puuvillase pesu kuivatamiseks. Pärast kuivatamist on see täiesti kuiv ja valmis kappi panemiseks.
3. AUTOMAATNE PROGRAMM NORMAALNE KUIV  (Auto normal dry)	9	Kasutage seda programmi enam-vähem sama paksusega paksema mittedelikaatse puuvillase pesu kuivatamiseks. Pärast kuivatamist on see kuiv või natuke niiske.
4. AUTOMAATNE PROGRAMM TRIIKIMISKUIV (Auto iron dry)	9	Kasutage seda programmi mittedelikaatse puuvillase pesu kuivatamiseks. Pärast kuivatamist on see valmis triikimiseks.
5. AUTOMAATNE PROGRAMM TEKSAD (Auto jeans)	4	See programm on sobiv teksapükste ja eriti paksude õmblustega riiete jaoks.
6. AUTOMAATNE PROGRAMM SÜNTEETIKA (Auto synthetics)	3,5	Kasutage seda programmi sünteetilise ja puuvillase kiu segust valmistatud delikaatse pesu kuivatamiseks. Pärast kuivatamist on pesu natuke niiske.
7. AUTOMAATNE PROGRAMM FROTEE (Auto terry)	5	See programm on sobiv paksust froteest valmistatud suurte ja väikeste asjade kuivatamiseks, näiteks käterätide ja hommikumantlite kuivatamiseks.
8. AUTOMAATNE PROGRAMM SULG (Auto down)	1,5	Kasutage seda programmi sulgedega täidetud või polsterdatud tekstiili kuivatamiseks (padjad, sulgtekid, joped jne). Kuivatage suuri asju eraldi ja kasutage vajaduse korral eriti kuiva funktsiooni või ajaprogrammi.

Programm	Maks. kg *	Kirjeldus
9. SÄRGI PROGRAMM (Bedding)	5	Kasutage seda programmi suurte asjade kuivatamiseks. Kui programm on lõppenud, on asjad täiesti kuivad. Kohandatud trumli pöörlemisega hoitakse ära pesu puntrasse minemine.
10. SIID + VILL (Silk and Wool)	2	See programm on mõeldud villast ja siidist valmistatud riiete pehmemaks või kohevamaks muutmiseks, mida tuleb tootja juhiste kohaselt korralikult kuivatada.
11. SÄRGI PROGRAMM (Shirts)	2	Kasutage seda programmi särkide ja pluuside kuivatamiseks. Kohandatud trumli pöörlemisega hoitakse ära pesu kortsu minemine.
12. AURUGA KORTSUDE HOOLDUS (Steam Wrinkle Care)	3	Kasutage seda programmi kortsude auruga silumiseks (hooajalised riided, pesu ettevalmistamine hõlpsamaks triikimiseks jne).
13. AURUGA VÄRSKENDAMISE PROGRAMM (Steam Refresh)	2	Kasutage seda programmi pesu auruga värskendamiseks (pesu, mida ei ole veel vaja pesta, kuid mida on vaja vaid värskendada).
14. KIIR PROGRAMM (Quick Pro)	2	Kasutage seda programmi kiirprogrammil pestud mittedelikaatse pesu kuivatamiseks.
15. AJALINE KUIVATUSPROGRAMM (Time program)	4	Kasutage seda programmi mittedelikaatse pesu kuivatamiseks, mis on veel natuke niiske ja mida on vaja hästi kuivatada. Ajaprogrammis ei tuvastata järelejäänud niiskust automaatselt. Kui pesu on ikka veel niiske pärast programmi lõppemist, korrake programmi uuesti; kui see on liiga kuiv ning sellest tulenevalt kortsus ja kare, oli valitud kuivatamisaeg liiga pikk. Programmi kestust saab reguleerida 30 minutist kuni 4 tunnini (15-minutiliste intervallidega).
16. ÕHUTAMISPROGRAMM (Airing)	2	See programm ei kasuta küttekeha. Kasutage seda riiete värskendamiseks. Programmi kestust saab reguleerida 15 minutist kuni 4 tunnini (15-minutiliste intervallidega).
17. SÜSTEEMI SEADISTUSED (System settings)		Süsteemi seadistused saate valida programm valikuketta abil. Kinnitage valik, vajutades ENTER (nupp "2"). Seejärel kasutage programmi valikuketast, et lehitseda funktsioonide või valikute nimekirja. Valida saate järgmist: Saadaval on järgmised valikud: – Lapselukk (Child lock) – Keel (keele valimine) (Language) – Programmid (programmide seadistamine) (Programs) – Ekraan (ekraan: kontrastus & logo) (Display: contrast & logotype), – Helid (Sounds) – Kondenseeritud vesi (Condensed water) – Lähtestamine (Reset) Vt peatükk "SÜSTEEMI SEADISTUSED (SYSTEM SETTINGS)".

* Max pesukogus kg

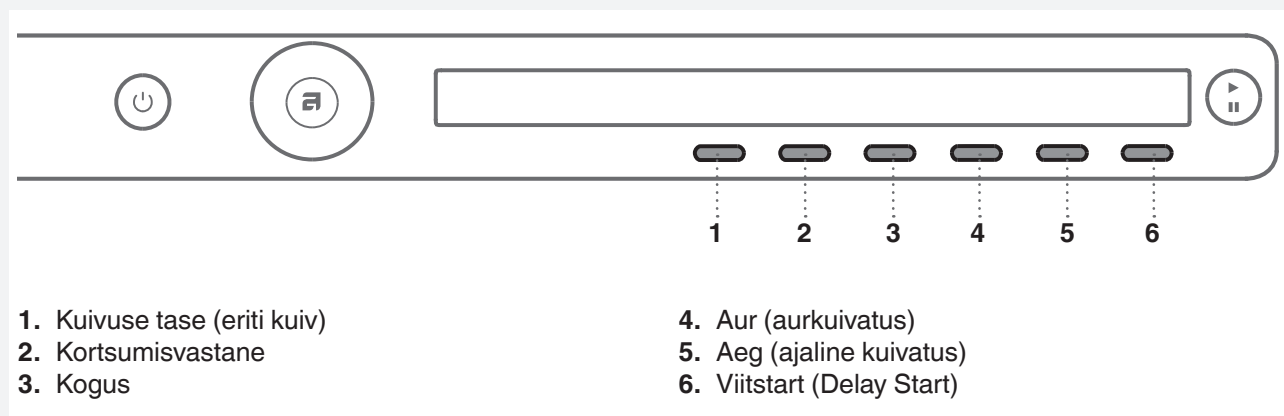
 Kui teie pesu pole kuivatatud soovitud tasemeni, siis kasutage programmi lisaseadistusi või valige sobivam programm.

ETAPP 5: PROGRAMMI SEADISTUSTE VALIMINE

Kasutades programmi seadistamist, saate kuivatusprogramme kohandada vastavalt oma soovidele.

Mõned programmi seadistused võivad olla mitte saadaval teie poolt valitud programmiga.

Valitud programmi seadistused jäävad salvestatuks peale kuivatustsükli lõppu ja neid saab jooksvalt muuta (välja arvatud viitstart, mida ei salvestata peale kuivatuse lõppemist).



Valige programmi seadistused enne START nupule vajutamist.

Kuivatusprotsessi ajal ei saa programmi seadistusi muuta.

Ekraanil selle kohta teabe (INFO) nägemiseks vajutage programmeerimisnuppu ja hoidke seda all.

Järgmise programmi seadistusi saate valida nuppude 1 kuni 6 abil.

1. Kuivuse tase (eriti kuiv)

Vajutades nupule 1, saate valida järgmiste eriti kuiva tasemete vahel (+, ++, +++).

Iga kord kui vajutate nupule, muutub pesu lõplik niiskuse tase ja kuivatusaeg.

2. Kortsumisvastane

See funktsioon käsitleb, mis juhtub pesuga peale kuivatustsükli.

Vajutades nupule 2, saate valida kortsumisvastase programmi kestuse 0 tunnist ⁰ kuni 4 tundi ⁴, 1-tunnise sammuga.

3. Kogus

Vajutades nupule 3, saate valida järgmiste koguste vahel kuivatis.

	Täiskogus
	Väike kogus
	Poolik kogus

Tegeliku koguse valimine mõjutab algselt kuvatud oodatavat kuivatusaega.

4. Aur (aurkuivatus) (Steam)

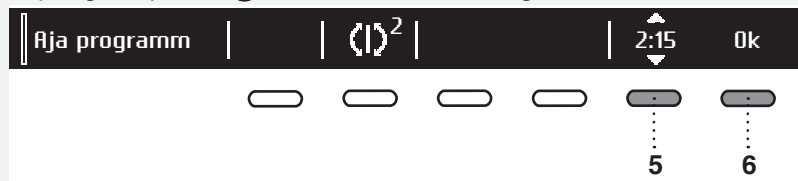
Vajutades nupule 4, saate lülitada aurkuivatuse sisse või välja.

Auruga viimistledes saab pesu hooldada, nt kortsude silumine ja pesu värskendamine programmi tsükli lõpus (vaid seadmetes, kus aurutöötlus on olemas).

5. Timed drying

Esmalt keerake programmi valikuketast, et valida Ajalise kuivatuse programm.

Vajutage nupule 5 , et valida kuivatus aeg 30 minutist kuni 4 tunnini 15-minutilise sammuga.



Valitud kuivatusaja kinnitamiseks vajutage nupule 6 (OK). Vajutage kuivatusprogrammi käivitamiseks nupule **Start/Paus** .

6. Viitstart (Delay Start)

Vajutage nupule 6, et valida viitstart, kui soovite, et kuivatusprogramm käivituks määratud aja pärast.



Vajutage nupule 6, et kuvada . Kasutage programmi valikuketast või nuppu 6, et määrata viiteaeg 30 minutist kuni 6 tunnini 30-minutilise sammuga ja seejärel 6 tunnist kuni 24 tunnini 1-tunnise sammuga.

Valitud viitstarti aja kinnitamiseks vajutage nupule 5 (OK). Vajutage käivitamiseks nupule **Start** . Kui aja arvamine jõuab nulli, käivitatakse automaatselt valitud kuivatusprogramm.



Et tühistada viitstart ja käivitada kuivatusprogramm kohe, vajutage nupule 5 . Kui viitkäivituse aeg on määratud, siis ei saa seda enam muuta; ainus võimalus on see funktsioon vahele jätta, vajutades nuppu  ja jätkates kohe valitud programmiga.

Kui Te ei tee midagi 5 minutit, lülitub ekraan ooterežiimile.

Vajutage ON/OFF (sisse-/väljalülitamise) nuppu selle uuesti aktiveerimiseks. Ekraanile kuvatakse kuivatamistsükli käivituse pöördloendus.

Kui kuivati on ooterežiimis, lülitub ekraan sisse 1 minut enne kuivatamistsükli käivitumist.

Pärast pöördloendust näidatakse ekraanil kuivatamisaega.

 Viitstartiprogrammi ei saa lemmikprogrammidesse lisada.

ETAPP 6: SULGEGE UKS JA KÄIVITAGE KUIVATUSPROGRAMM

Sulgege kuivati uks ja vajutage **Start/Paus** nupule.



- Start (vajutage kergelt – start/jätkamine)
- || Paus (vajutage kergelt – kuivatamine katkestatakse ajutiselt)
Cancel (tühista) (vajutage nuppu ja hoidke seda 3 sekundit all)

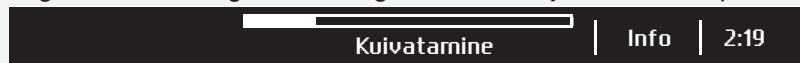


Järelejäänud aeg

Sõltuvalt valitud programmist ja kogusest, kuvatakse oodatav kuivatusaeg tundides ja minutites.

Tegelik kuivatusaeg sõltub valitud programmist, laadimiskogusest, pesutüübist, tsentrifuugimise tasemest jms.

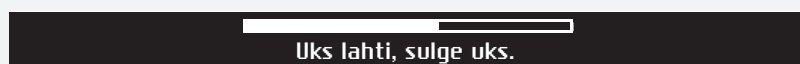
Tegelik kuivatusaeg võib olla algselt kuvatud ajast lühem või pikem.



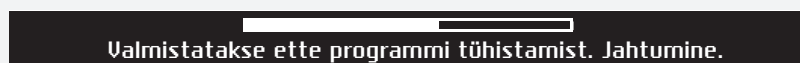
Programmi katkestamine, peatamine või muutmine



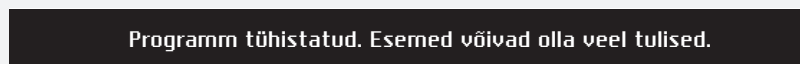
Programmi seiskamiseks vajutage lühidalt **Start/Pause** (käivitamise/seiskamise) nuppu.
Programmi jätkamiseks vajutage uuesti **Start/Pause** (käivitamise/seiskamise) nuppu.



Kuivatamisprogrammi saab seisata ka, kui avate kuivati ukse.
Programmi jätkamiseks sulgege lihtsalt uks ja vajutage nupule **Start/Paus**.



Kuivatamisprogrammi seiskamiseks ja tühistamiseks vajutage **Start/Pause** (käivitamise/seiskamise) nuppu ja hoidke seda 3 sekundit all.



Valitud programm peatatakse ja alustatakse jahutamise etappi.
Jahtumisaeg sõltub valitud programmist.

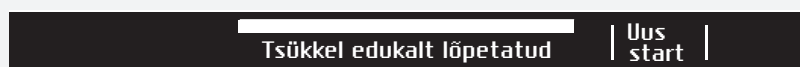
Alles pärast jahutamise lõppemist, on teil võimalik programmi valikuketta abil valida uus programm ja vajutada nupule **Start/Paus**.

⚠ Viimane kuivatustsükkel sisaldab jahutamist, kus küttekeha on lülitatud välja. Sellega tehakse kindlaks, et pesu on sobiva temperatuuriga programmi lõpus ja et seda on võimalik võtta kuivatist ilma põletusohuta.

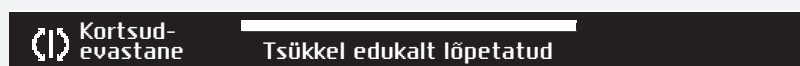
Pesuprogrammi saab katkestada SISSE/VÄLJA nupu abil.

Kuivati lülitub välja. Peale pesumasina tööle lülitamist, vajutage Start nupule kuivatusprogrammi jätkamiseks.

ETAPP 7: PROGRAMMI LÕPP



Peale kuivatusprogrammi lõppemist, on ekraanile kuvatud teade, et programm on edukalt lõpule viidud ("Tsükel edukalt lõpetatud").

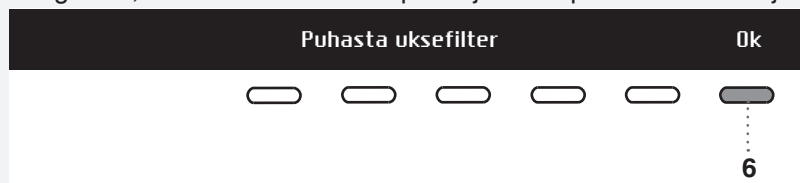


Kui olete valinud lisafunktsiooni "kortsumisvastane", siis kuivati jätkab töötamist ka peale kuivatustsükli lõppemist määratud aja jooksul, mis sõltub vastava programmi seadistustest.



Pärast kuivatustsükli on teil võimalik salvestada programm oma lemmikute hulka (vt „Lemmikprogrammid“).

Avage uks, tõmmates seda enda poole ja võtke pesu kuivatist välja.



Puhastage võrkfilter ukse (vt peatükk "Hooldus ja puhastamine").

Kontrollige, et kuivati trummel on tühi ja sulgege uks.

Energia säästmiseks lülitub ekraan 5 min pärast programmi lõppu või viimast aktiveerimist ooterežiimile. Ekraan süttib uuesti, kui vajutate SISSE/VÄLJA nupule või avate kuivati ukse.

 Peale iga kuivatustsükli, puhastage võrkfilter ukse ja tühjendage kondensaadi paak. Vt peatükki "Hooldus ja puhastamine".

 Ummistunud võrkfilter või küttepumbafilter võivad aktiveerida automaatse ülekuumenemise kaitseks väljalülitamise. Puhastage filter, oodake kuni seade on maha jahtunud ja proovige seda uuesti käivitada. Kui kuivati siiski ei käivitu, kutsuge hooldustehnik.

 Peale kuivatusprotsessi lõppemist, eemaldage toitejuhtme pistik seinakontaktist.

Lemmikprogrammid / Lisada lem?)

Tsükkel edukalt lõpetatud				Uus start	Lisada lem?
☐	☐	☐	☐	☐	☒
					6

Peale kuivatusprogrammi lõppu, saate nupu 6 abil salvestada programmi, kaasa arvatud kõik lisaseadistused, oma lemmikprogrammina.

Tee oma nimekirja oma lemmikprogrammidest.
--

Salvestada on võimalik kuni 4 lemmikprogrammi.

Lemmikloetelu koht	1. Lemmik	Kinnitada?	Tagasi
☐	☒	☐	☐
	2	4	

Valige lemmikprogrammidele koht (number) nupu 2 abil; pakutakse välja viimasena kasutatud programm koos kõikide seadistustega. Programmi salvestamiseks vajutage nupule 4.

Lemmikprogrammi muutmine

Kui te soovite salvestada programmi peale kuivatustsükli lõppemist, kuid pole enam kohta uue lemmikprogrammi salvestamiseks (võimalik on salvestada kuni 4 lemmikprogrammi), siis on võimalik üks olemasolev lemmikprogramm asendada uuega.

Lemmikloetelu koht	1. Lemmik	Kinnitada?	Tagasi
☐	☒	☐	☐
	2	4	

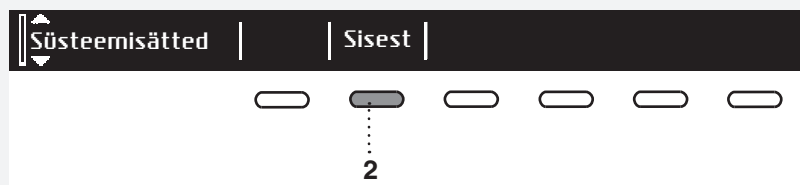
Nupu 2 abil lehitsege Lemmikprogrammide nimekirja. Vajutage nupule 4, et kinnitada programmi, mida soovite asendada.

1. Lem Linad asendatakse				Jah	Ei
☐	☐	☐	☐	☒	☐
					5

Kinnitage vahetus, vajutades nupule 5.

Kui te ei tee midagi 5 minuti jooksul, lülitub ekraan ooterežiimi. Ekraani aktiveerimiseks vajutage SISSE/VÄLJA nupule või avage kuivati uks.

SÜSTEEMI SEADISTUSED



Peamenüüs olles keerake programmi valikuketast, et valida Süsteemi Seadistused. Kinnitage valik, vajutades nupule 2.

Seejärel kasutage programmi valikuketast, et lehitseda seadistuste nimekirja, mida soovite muuta.

- Lapselukk (Child lock)
- Keel (keele valimine) (Language)
- Programmid (programmide seadistamine) (Programs)
- Ekraan (ekraan: kontrastus & logo) (Display: contrast & logotype),
- Helid (Sounds)
- Kondenseeritud vesi (Condensed water)
- Lähtestamine (Reset)

Nupu 6 abil (TAGAS) saate pöörduda tagasi Süsteemi Seadistustesse või peamenüüsse.

Vajutage nupule INFO, et kuvada lühike informatsioon seadistuse kohta.

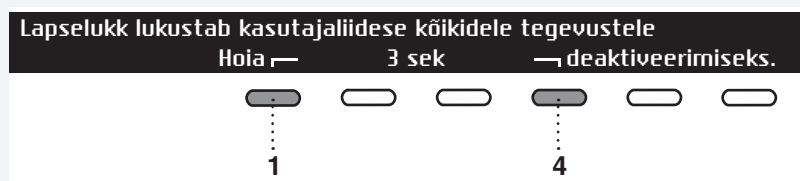
LAPSELUKK (CHILD LOCK)



Lapseluku saate aktiveerida, kui vajutate nupule 1 ☒. Sellega tõkestate lastel masina tööle lülitamise.

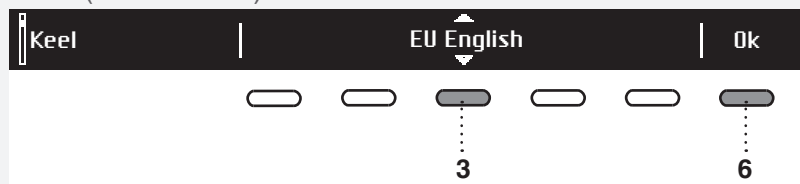


Lapseluku deaktiveerimiseks vajutage nupule 1 ☐. Kui lapselukk on aktiivne, pole võimalik ühtegi funktsiooni valida.



Et lülitada lapselukk ajutiselt (kuni 3 minutiks) välja, vajutage korraga nuppudele 1 ja 4 ning hoidke neid 3 sekundit.

KEEL (LANGUAGE)



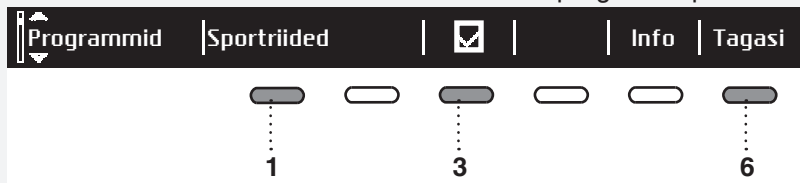
Teil on võimalik valida 24 keele vahel. Vajutage nupule 3, et kuvada ☐. Kasutage programmi valikuketast või nuppu 3, et lehitseda keelte nimekirja. Valitud keele kinnitamiseks vajutage nupule 6 (OK).



Nupu 6 abil saate pöörduda tagasi Süsteemi Seadistustesse.

PROGRAMMID (PROGRAMS)

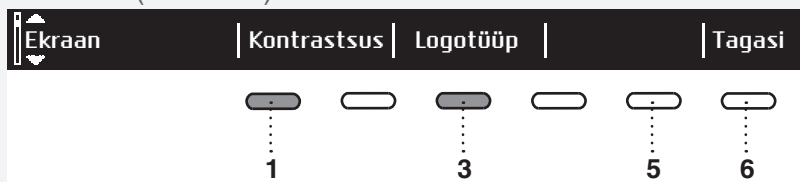
Peamenüü sisaldab kogu programmide komplekti, mida saate valida programmi valikuketta abil. See seadistus võimaldab ainult kuvada valitud programmi peamenüüs.



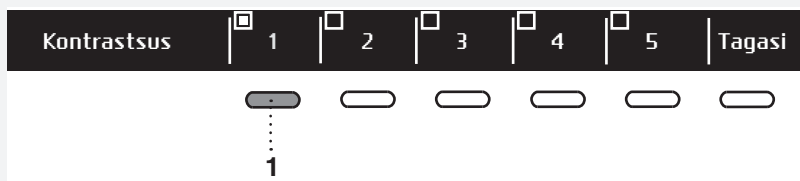
Vajutage nupule 1, et kuvada . Kasutage programmi valikuketast või nuppu 1, et valida programm. Nupu 3 abil saate määrata, kas seda programmi kuvada või mitte: Sisse / Välja .

Nupu 6 abil saate pöörduda tagasi Süsteemi Seadistustesse.

EKRAAN (DISPLAY)



Määrake kontrastsus ja logo ekraan.



Nupu 1 abil seadke kontrastsus, 1 kuni 5.



Nupu 1 abil lülitage logo ekraan sisse /või välja . Sümbol tähendab, et logo kuvatakse ekraanile peale masina välja lülitamist.

Nupu 6 abil saate pöörduda tagasi Süsteemi Seadistustesse.

HELID (SOUNDS)

Valige, kas helisignaalid on lülitatud sisse või välja.



Nupu 1 abil lülitage helisignaalid sisse või välja .

Vajutage nupule 4, et valida järgmiste seadistuste vahel: madal, keskmine ja kõrge. Valikute lehitsemisel, kuulete helisignaalide näidiseid.

Nupu 6 abil saate pöörduda tagasi Süsteemi Seadistustesse.

KONDENSEERITUD VESI (CONDENSED WATER)

Saate valida, kas lasta kondenseeritud veel kondensaadipaaki või otse äravoolu voolata.



Vajutage nuppu 1, kuni ilmub sümbol .

Tehke valik, kasutades programmi valitsat või nuppu 1:

"Paak (Tank)" - laske kondenseeritud veel kondensaadipaaki voolata.

"Äravool (Drain)" - laske kondenseeritud veel äravoolu voolata.

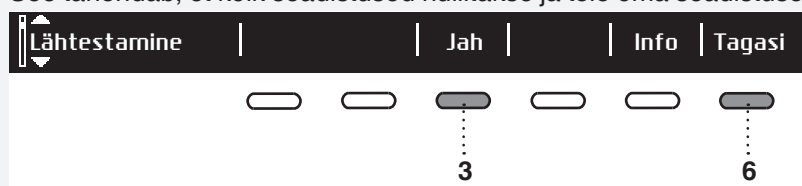
Kui valite võimaluse „Äravool“, siis peate vooliku õigesti ühendama (vt peatäkki „PAIGALDAMINE JA ÜHENDAMINE/ Kondensaadi tühjendamine“).



Nupu 6 abil saate pöörduda tagasi Süsteemi Seadistustesse.

LÄHTESTAMINE (RESET)

See tähendab, et kõik seadistused nullitakse ja teie oma seadistused kustutatakse.



Kinnitage seadistus, vajutades nupule 3 (Jah).

Nupu 6 abil saate pöörduda tagasi Süsteemi Seadistustesse.

MÜRA

Kuivatamise algetapis või kuivatamise ajal, kompressor ja pump võivad tekitada müra, see siiski ei mõjuta kuivati tööd.

Ümisemine: see on kompressori töötamise heli. Müratase sõltub programmist ja kuivatusetapist.

Surisemine: kostub aeg-ajalt, kui toimub kompressori ventileerimine.

Pumpamise heli: pump pumpab kondensaati kondensaadipaaki.

Klõpsumine: klõpsumine on tingitud soojusvaheti (kompressori) automaatsest puhastamisest.

Vee kahisemise heli: võib kostuda automaatse puhastamise käigus.

Korisemine: võib kostuda kuivatamise käigus, kui pesuesemetel on tugevaid osasid (lukud, nõöbid jms).

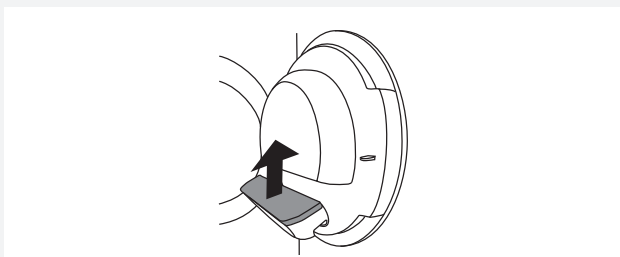
HOOLDUS JA PUHASTAMINE

💡 Enne puhastamist kontrollige, et seade on välja lülitatud ja vooluvõrgust (toitejuhe seinakontaktist) eemaldatud.

UKSES ASUVA VÕRKFILTRI PUHASTAMINE



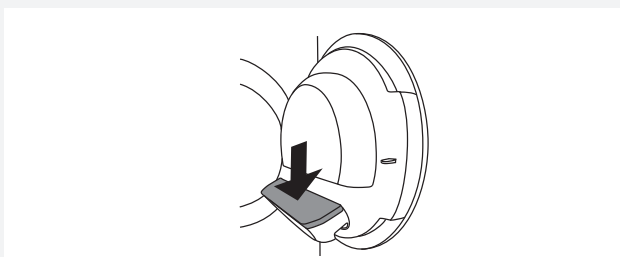
1 Avage filtri korpus.



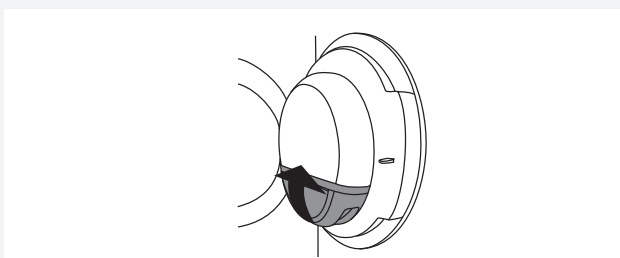
2 Tõmmake võrkfilter välja.



3 Kaapige õrnal filtrit, et eemaldada sellele tekkinud kiht (ebemed ja kuid).



4 Asetage võrkfilter tagasi.



5 Sulgege filtri korpus.

💡 Kontrollige, et võrkfilter on korrektselt oma korpusesse paigaldatud.

💡 Puhastage ukse võrkfiltrit pärast iga kuivatustsükli.

💡 Ärge kunagi kasutage seadet ilma ukse võrkfiltrita või kui see filter on kahjustatud.

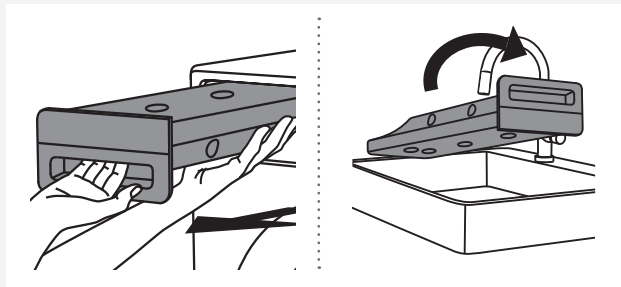
KONDENSAADIPAAGI TÜHJENDAMINE

💡 Tühjendage kondensaadi paak peale igat kuivatustsükli.

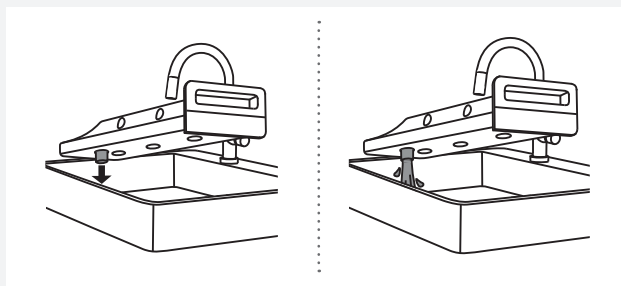
Kui kondensaadi paak hakkab üle ajama, katkestatakse kuivatustsükkel automaatselt.

Ekraanile ilmub hoiatus, et kondensaadipaaki tuleb tühjendada.

(Hoiatuse võib tähelepanuta jätta, kui te olete kondensaadi eemaldusvooliku suunanud äravoolu, sifooni või kraani.)

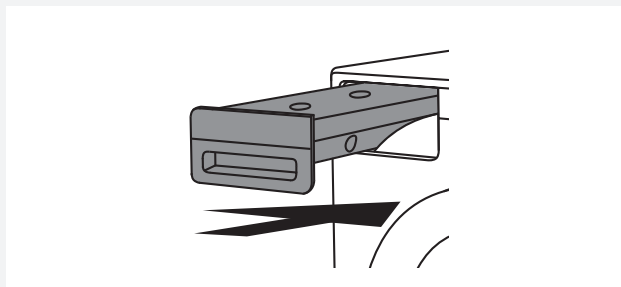


1 Tõmmake kondensaadi paak kuivatist välja ja keerake see tagurpidi, vanni, kraanikaussi või mõnesse muusse sobiva suurusega anumasse.



2 Valage vesi äravoolutoru ava kaudu välja.

Et paagi tühjendamine oleks lihtsam, tõmmake pihusti kondensaadi äravoolust välja.



3 Asetage kondensaadi paak tagasi kuivati korpusesse.

💡 Kondensaadi paagi vesi ei ole joodav. Peale täielikku filtreerimist, võib seda kasutada triikimisel.

⚠️ Ärge kunagi lisage kemikaale või lõhnaaineid kondensaadi paaki.

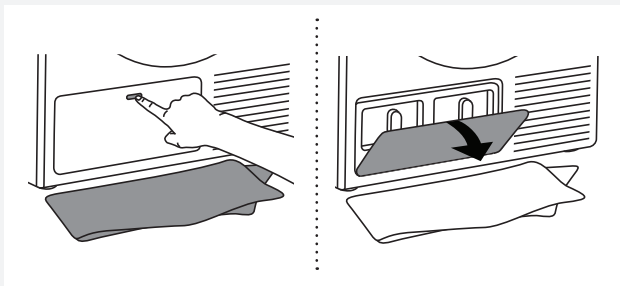
💡 Kondensaadi paak ei vaja tühjendamist, kui selle äravoolutoru on ühendatud otse kraanikausi või vanni äravooluga (vt peatükk "ENNE SEADME ESMAKORDSET KASUTAMIST / Kondensaadi äravool").

💡 Enne kuivati viimist või hoiustamist talveks kütteta ruumis, tuleb kondensaadi paak tühjendada.

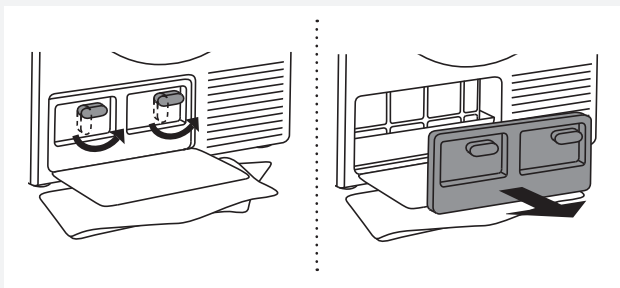
SOOJUSPUMBA FILTRI PUHASTAMINE

💡 Mitte katsuda soojusvaheti sisemisi metalloosi paljaste kätega. Teravatel osadel vigastuste saamise oht. Soojusvaheti puhastamisel kanda sobivaid kaitsekindaid.

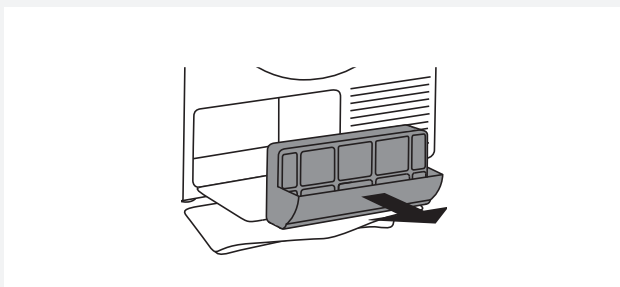
💡 Soojusvaheti metallkiilude vale puhastamine võib trummelkuivatit püsivalt kahjustada. Ärge suruge metallkiiludele selliste kõvade esemetega nagu tolmuimeja plastiktoru.



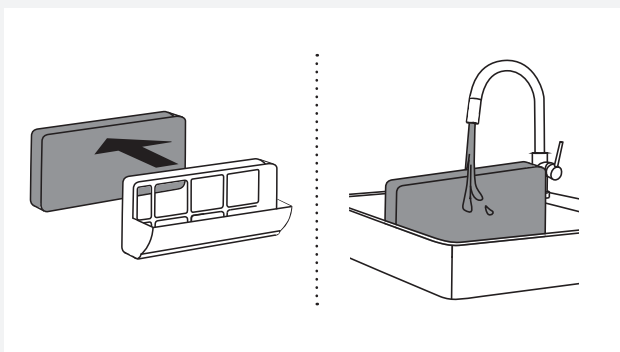
1 Puhastamise ajal võib veidi vett maha tilkuda. Seetõttu soovitame panna põrandale vettimav rätik. Avage väline kate.



2 Hoidke sisemise katte mõlemast kangist ja keerake neid ülespoole. Eemaldage sisemine kate.



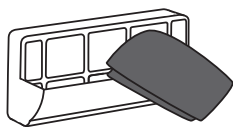
3 Võtke kinni käepidamist ja tõmmake küttepumbafilter välja.



4 Tõmmake korpusest välja küttepumba filtri vahtmaterjalist osa. Peske see voolava vee all ja kuivatage see enne filtri korpusesse tagasi panemist.

Filtrit võib pesta pesumasinaga loputusprogrammiga madala tsentrifuugimiskiirusega. Kuivatage filter enne selle filtrikorpusesse asetamist.

💡 Puhastage vahtfiltrit vähemalt iga 10 kuivatamistsükli järel või siis, kui vaja.

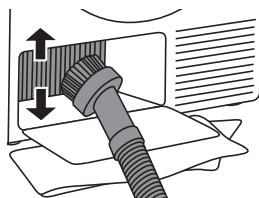


5 Kasutage pehmet kuiva lappi, et puhastada küttepumbafiltri korpus ja võrkfilter.

💡 Korpuse alumises osas paikneb võrkfilter, mis tuleb täielikult puhastada.

💡 Puhastage küttepumba filtri korpust ja võrku iga 10 kuivatamistsükli järel või siis, kui vaja.

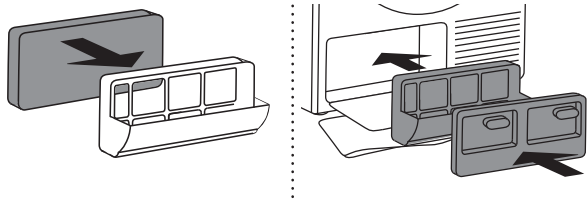
Automaatsel soojuspumba võrkfiltri puhastamisel (vaid teatud mudelitel) võib filtri eemaldamisel põrandale tilkuda veidi vett; seetõttu pange ennetavalt põrandale lapp.



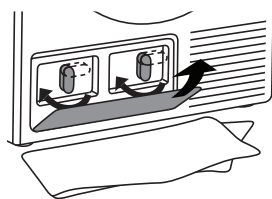
6 Soojusvaheti metallkiiludel oleva tolmu ja mustuse saab eemaldada tolmuimeja ja pehme harjaotsikuga.

Eemaldage harjaotsik ettevaatlikult, ilma sellele surumata metallkiilude suunas ülevalt alla. Liiga palju survet võib soojusvaheti metallkiilusid kahjustada või painutada.

Soovitame soojusvahetit puhastada vähemalt kord aastas.



7 Pange vahufilter ja filtri korpus uuesti kokku.



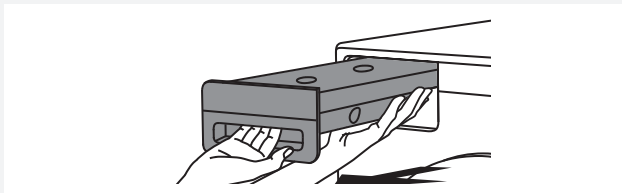
8 Paigaldage sisemine kate tagasi ja pöörake hoobasid päripäeva vertikaalasendisse. Sulgege välimine kate.

💡 Küttepumbafilter peab olema korrektselt paigaldatud oma pesasse. Vastase korral võib kuivatis asuv soojusvaheti ummistuda.

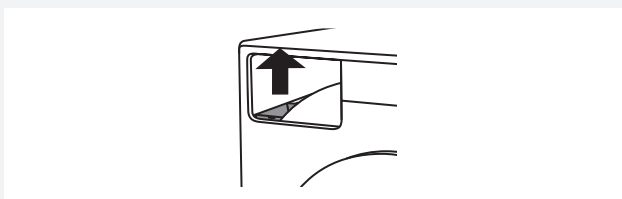
AURUGENERAATORI PAAGI FILTRI JA ISEPUHASTUSSÜSTEEMI PUHASTAMINE

💡 Iga kord, kui tühjendate kondensaadipaagi, puhastage ka aurugeneraatori paagi filtrit ja isepuhastussüsteemi.

Filter asub paagi korpuses (seda näete, kui eemaldate kondensaadipaagi).



1 Eemaldage kondensaadipaak



2 Eemaldage filter kondensaadipaagi korpuse s
olevalt pilult.



3 Puhastage filter täielikult jooksva vee all.
Vajadusel puhastage ka filtripesa.

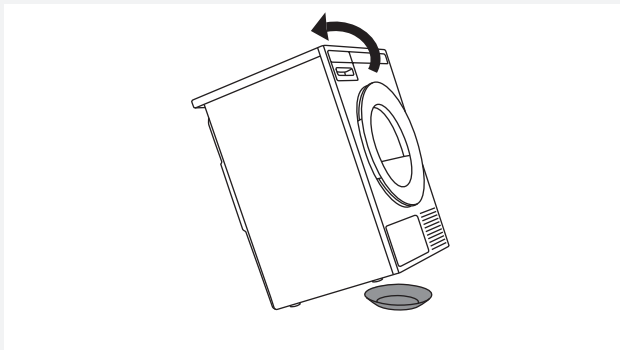
💡 Kui tõmbate filtrit välja, siis kontrollige, et ebemed ja kiud ei satuks sisse tagasi, kuna nii võib süsteem ummistuda.

💡 Asetage filter korrektselt tagasi oma pesasse (vastasel korral ei täide filter oma eesmärgi, mis võib põhjustada süsteemi ummistumise).

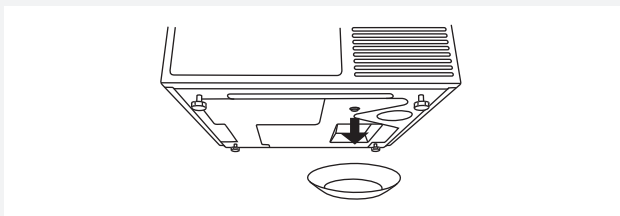
💡 Aurugeneraatorinõufiltrit tuleb puhastada sama sagedusega hoolimata sellest, kas te lasete kondensaadivooliku veel joosta äravoolu, sifooni või pesukaussi.

AURUGENERAATORI PAAGI TÜHJENDAMINE

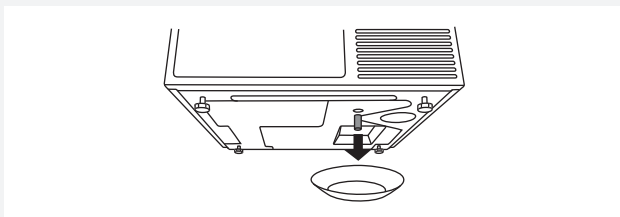
💡 Juba kasutatud kuivati transportimisel peab aurugeneraatori paak olema samuti tühjendatud. Vastasel korral võib vesi paagist lekkida masina sisemusse.



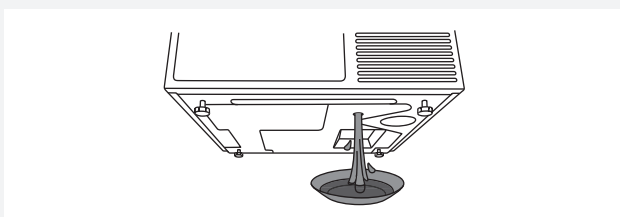
1 Tõmmake kuivati umbes 49 cm seinast eemale ja kallutage seda tahapoole.



2 Aurugeneraatori paagi tühjendamise pistik asub alaosas (vasakpoolse külje esiosas)

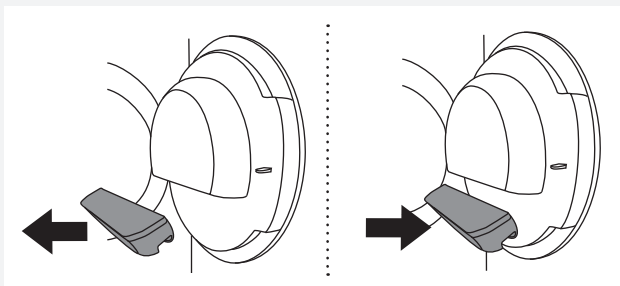


3 Pange tühi anum (mis mahutab umbes 2 liitrit) pistiku alla ja tõmmake pistik välja.

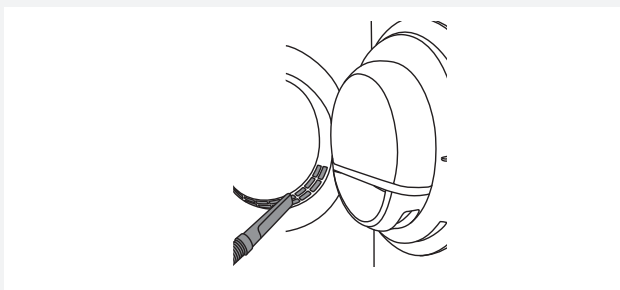


4 Kui vesi on välja voolanud, pange pistik tagasi (Kui pistikut pole tagasi pandud, siis järgmisel kuivatustsükli ajal jookseb vesi kuivatist välja).

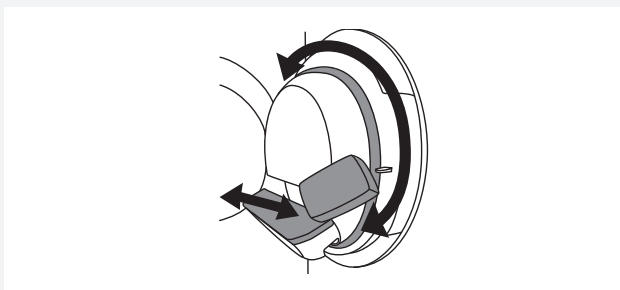
LISAINFO PUHASTAMISE KOHTA



Kui olete kogemata eemaldanud kuivatist **kogu** võrkfiltri korpuse, asetage see samasse kohta tagasi.



Ukse allosas olevat ava tuleb aeg ajalt puhastada tolmuimejaga.



Vajadusel puhastage filtrikorpus ja samuti uksetihend.

SEADME KORPUSE PUHASTAMINE

Puhastage seadme korpust ja selle kuvarit pehme niiske puuvillase lapi ja veega. **Ärge kasutage lahuseid ega abrasiivseid puhastajaid, mis võivad seadet kahjustada** (palun järgige puhastusvahendi tootjapoolseid soovitusi ja hoiatusi).

Kuivatage kõik kuivati osad pehme lapiga.

💡 Hoidke kuivati ümbrus puhas ja jahe. Tolm, kuumus ja niiskus pikendavad kuivatusaega.



💡 Alati eemaldage kuivati, enne selle puhastamist, vooluvõrgust.

VEAD - MIDA TEHA?

Keskkonnast tulevad häired (nt elektrivõrgust) võivad põhjustada erinevaid tõrkeid (vt Veaotsingu tabel). Sellise juhul:

- Lülitage seade välja ja oodake mõned sekundid, siis lülitage seade uuesti tööle ja käivitage kuivatusprogramm.
- Kui viga jääb püsima, pöörduge hooldustöökotta.
- Enamus **probleeme** seadmega on teil võimalik iseseisvalt lahendada (vt veaotsingu tabelit).
- Seadme **remonti** võib teostada vaid kvalifitseeritud spetsialist.
- Mistahes vigastused ja rikked, mis on põhjustatud kuivati valest ühendamisest või kasutamisest, ei kuulu garantii alla. Sellistel juhtudel on remont tasuline.

💡 Garantii alla ei kuulu vead või tõrked, mis on põhjustatud keskkonnahäiretest (äikesest põhjustatud ülepinge, voolukatkestused, loodusõnnetused jms).

Probleem/viga	Põhjus	Mida teha?
Masin ei käivitu.	• Pealüliti pole sisse lülitatud.	• Kontrollige, kas pealüliti on sisse lülitatud.
	• Seinakontaktis puudub vool.	• Kontrollige kaitset. • Kontrollige, kas toitejuhe on korrektselt seinakontaktis.
Seinakontaktis on pinge, kuid trummel ei pöörle ... Kuivati ei tööta.	• Programmi pole vastavalt juhiste ka jätkatud.	• Lugege uuesti kasutusjuhendit.
	• Uks ei pruugi avaneda.	• Kontrollige, kas uks on korrektselt suletud.
	• Kondensaadipaak on täis (kehtib vaid kondenseeriva kuivati ja soojuspumbaga kuivati puhul).	• Tühjendage kondensaadipaak (vt jaotist „PUHASTAMINE JA HOOLDUS”) (kehtib vaid kondenseeriva kuivati ja soojuspumbaga kuivati puhul).
	• Viivitusega käivitamine võib olla aktiveeritud.	• Viitstardi tühistamiseks vajutage Vahele jätmise nupule.
Masin peatab töötamise täielikult programmi ajal.	• Võrkfilter võib olla ummistunud. Kui temperatuur kuivatis tõuseb liiga kõrgele, rakendub ülekuumenemiskaitse ja seade lülitatakse välja.	• Puhastage võrkfilter uksest (vt peatükk "HOOLDUS JA PUHASTAMINE"). • Oodake kuni seade on maha jahtunud ja proovige seda uuesti käivitada. Kui kuivati siiski ei käivitu, kutsuge hooldustehnik.
Pesu pole kuiv või kuivatamine võtab kaua aega.	• Filtrid pole puhtad.	• Puhastage filtrid (vt peatükk "HOOLDUS JA PUHASTAMINE").
	• Kuivati on paigutatud suletud ruumi, mis on liiga külm või liiga väike ja tulemusena õhk kuumeneb üle.	• Hoolitsege, et kuivatile oleks piisavalt värsket õhku, näiteks avage uks ja/või aken. • Kontrollige, kas ruumi temperatuur, kus kuivati paikneb, pole liiga kõrge või madal.
	• Pesu ei olnud piisavalt kuivaks väänatud või tsentrifuugitud.	• Kui pesu on pärast kuivatustsükli läbimist ikka märg, valige sobivam kuivatusprogramm ja puhastage filtrid ning käivitage masin uuesti.
	• Pesukogus kuivatis on liiga suur või ebapiisav.	• Kasutage sobivat programmi või lisafunktsioone.
	• Pesu (nagu voodilina) on kähardunud.	• Sulgege enne kuivatamist riide nööbid ja lukud. Valige sobivam programm (näiteks voodilina programm). • Peale kuivatustsükli harutage pesu lahti ja valige täiendav kuivatusprogramm (nt ajaline kuivatusprogramm).

Ebaühtlaselt kuivanud pesu.	• Pesu on erinevat tüüpi ja erineva paksusega ning eriti suur pesukogus.	• Sorteerige pesu enne kuivatamist, selle tüübi ja paksuse järgi, ka siis, kui olete pannud trumlisse sobiva pesukoguse ja valinud sobiva kuivatusprogrammi.
Kerge tiksuv müra.	• Kui kuivatit ei kasutata pikka aega, siis on ühtedel ja samadel raskuskandvatel elementidel või komponentidel pikaaegne pinget, mis võib tekitada ajutisi deformatsioone.	• Selline müra kaob ilma sekkumiseta.
Uks avaneb kuivatamise ajal.	• Liiga suur pesukogus trumlis.	• Vähendage pesu hulka.

VEATEATED

Kui kuivati töötamise ajal tekib tõrge, siis kuvatakse ekraanile vastav veateade Error X.



Vajutage INFO nuppu ja hoidke seda all, et näha ekraanil vea kirjeldust.

Vajutage 6 EXIT nuppu, et naasta peamenüü juurde.

Lülitage kuivati välja ja sisse tagasi.

Ekraanile võidakse kuvada järgmised veateated (sõltuvalt mudelist):

Probleem/ viga	Ekraanile kuvatud veateade	Mida teha?
Viga 0	E0-Palun pöördu teenindusse	Kontrollige seadme riket. Helistage teenindusse.
Viga 1	E1-Termistor vigane, palun pöördu teenindusse	Temperatuurisensori rike. Helistage teenindusse.
Viga 2	E2-Palun pöördu teenindusse	Ühendusviga Helistage teenindusse.
Viga 3	E3-Pump vigane, palun pöördu teenindusse	Rike pumbas, mis pumpab kondensaati kondensaadipaaki. Helistage teenindusse.
Viga 4	E4-Puhasta filtrid või pöördu teenindusse	Kontrollige seadme riket. Puhastage filtrid. Vt peatükk „PUHASTAMINE JA HOOLDAMINE” või helistage teenindusse.
Viga 6	E6-Relee viga. Palun pöörduge teenindusse.	Kontrollige seadme riket. Helistage teenindusse.
Viga 7	E7-Ukse viga. Palun pöörduge teenindusse.	Kontrollige seadme riket. Helistage teenindusse.
Viga 8	E8-Nupu viga. Palun pöörduge teenindusse.	Kontrollige seadme riket. Helistage teenindusse.
Viga 9	E9-PB/UI tarkvaraversioonid ei ühildu.	Helistage teenindusse.

INFORMATSIOON enne programmi, programmi ajal ja pärast (sõltuvalt mudelist)

Ekraanile kuvatud veateade	Mida teha?
EN: Steam tank is empty. Please fill water. EE: Aurupaak on tühi. Palun lisage vett.	Täitke aurupaak destilleeritud veega või kondensaadiga. Valage vesi sisse läbi kondensaadipaagi korpuses asuva aurupaagi filtri. Vt peatükk „ENNE SEADME ESMAKORDSET KASUTUST”.
EN: Steam tank full. EE: Aurupaak on täis.	Ärge lisage enam kondensaati või destilleeritud vett.
EN: Please close the door before pressing start. EE: Palun sulgege uks enne, kui vajutate käivitamise nuppu.	Sulgege kuivati uks enne programmi käivitamist või sellega jätkamist.
EN: Option not available at this phase of cycle. EE: Valitud valik ei ole tsükli selles etapis saadaval.	See valik ei ole saadaval. Valige valik, mis on saadaval.
EN: Cycle was interrupted by power failure. Please resume. EE: Tsükli katkestas elektrikatkestus. Palun jätkake.	Vajutage Start (käivitamise/seiskamise) nuppu programmi uuesti käivitamiseks või jätkamiseks.
EN: Please empty the tank before resuming a cycle. EE: Palun tühjendage paak enne tsükli jätkamist	Vt peatükk „PUHASTAMINE JA HOOLDUS”.
EN: Clean door filter. EE: Puhastage ukse filter	Vt peatükk „PUHASTAMINE JA HOOLDUS”.
EN: Clean the condenser unit. EE: Puhastage kondensaator	Vt peatükk „PUHASTAMINE JA HOOLDUS”.
EN: Please empty the water tank and clean door filter. EE: Palun tühjendage veepaak ja puhastage ukse filter.	Vt peatükk „PUHASTAMINE JA HOOLDUS”.
EN: Child lock is on. Press buttons for 3 sec to unlock. EE: Lapselukk on sisse lülitatud. Lahti lukustamiseks vajutage nuppe 3 sekundit.	Glejte poglavje "SÜSTEEMISEADED (SYSTEM SETTINGS)"

TEENINDUS

ENNE HOOLDUSTEHNIKU POOLE PÖÖRDUMIST

Vt peatükke "Veatsing" ja "Hooldus ja puhastamine" ning otsustage, kas saate iseseisvalt probleemi lahendada.

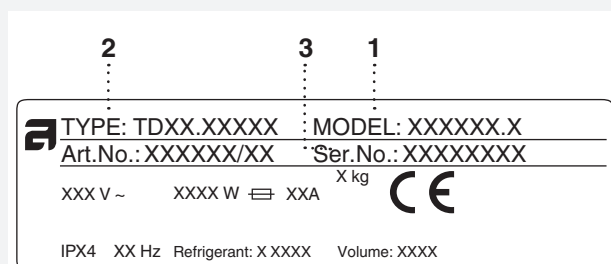
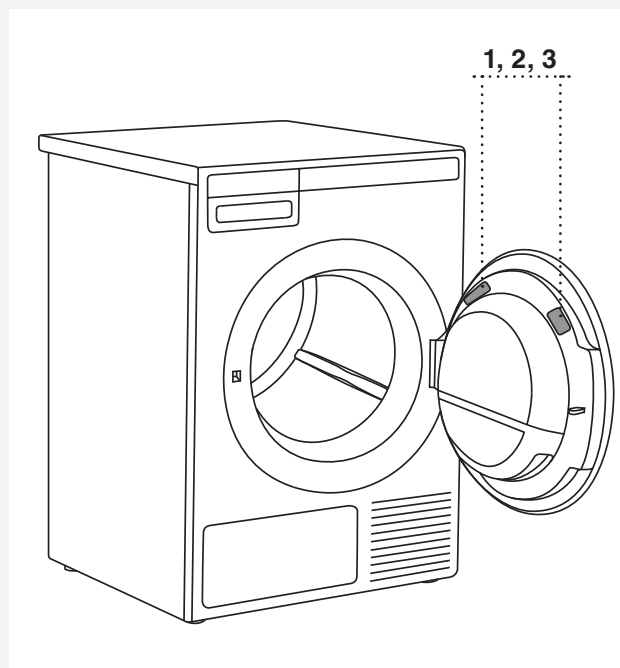
Kui te pöördate hooldustöökotta, palun teatage oma kuivati mudel (1), tüüp (2) seerianumber (3).

Mudel on märgitud esipaneelile. Tüüp ja seerianumber on toodud nimiandmeplaadil, mis asub kuivati ukse taga, masina sees.

QR ja AUID koodid paiknevad samuti kuivati ukse sees.

⚠ Õnnetuste ära hoidmiseks, kasutage ainult volitatud tootjate heakskiidetud varuosi.

⚠ Mistahes vigastused ja rikked, mis on põhjustatud kuivati valest ühendamisest või kasutamisest, ei kuulu garantii alla. Sellistel juhtudel on remont tasuline.



TEHNILISED ANDMED

ENERGIAMÄRGISTUSE TEAVE

Teabeleht vastavalt (EU) Nr. 392/2012 määrusele

Mudel	TD75.13
Maksimaalne kuivati maht	9 kg (Vt nimiandmeplaadilt)
Energiaklass	A++
Aastane energiakulu:	217,01 (kWh/aastas) ¹⁾
Energiakulu	
Automaatne tavaline kuivatus maksimaalse kogusega (E_{dry}):	1,73 (kWh)
Automaatne tavaline kuivatus poole kogusega ($E_{dry1/2}$)	1,03 (kWh)
Energiakulu	
Energiakulu välja lülitatult (P_o)	0,25 (W)
Energiakulu sisse lülitatult (P_i)	0,80 (W)
Kondensatsiooni efektiivsus	
Automaatne tavaline kuivatus maksimaalse ja poole kogusega (C_t)	91 (%)
Automaatne tavaline kuivatus maksimaalse kogusega (C_{dry})	91 (%)
Automaatne tavaline kuivatus poole kogusega ($C_{dry1/2}$)	91 (%)
Kuivatusprogramm	Auto tavaline kuiv (Auto normal dry) ²⁾ 
Programmi kestus (minutites)	
Automaatne tavaline kuivatus maksimaalse ja poole kogusega (T_t)	173 (minutit)
Automaatne tavaline kuivatus maksimaalse kogusega (T_{dry})	220 (minutit)
Automaatne tavaline kuivatus poole kogusega ($T_{dry1/2}$)	137 (minutit)
Müra	64 (dB(A))
Kuivati tüüp (A = automaatne, NA = mitte-automaatne)	A
Ooterežiimi kestus	5 (minutit)
Kondensatsiooni efektiivsuse klass	A ³⁾

¹⁾ Põhineb 160 standardisel kuivatustsükli programmiga Auto Tavaline Kuiv  täis ja poole kogusega, kooskõlas määrusega EN61121. Tegelik energiakulu sõltub seadme kasutustihedusest.

²⁾ Auto Normal Kuiv  programm on ette nähtud tavaliselt märja puuvillase pesu kuivatamiseks. Vastavalt energia kogutarbimisele, on see programm kõige efektiivsem puuvillase pesu kuivatamisel.

³⁾ Skaalal G (kõige nõrgem tõhusus) kuni A+++ (kõige tõhusam).

STANDARDTESTID

Standardtestide puhul on kondensaadi paagi väljavool ühendatud äravoolu.

Euroopa:	
Energy declaration	EN 611 21 (392/2012). Programm 3 (Auto tavaline kuiv) □, 9 kg; puuvill, tavaline temperatuur. Seadet on testitud 10A / 16A ühefaasilise vooluga (sõltuvalt seadme mudelist; Vt nimiandmeplaadilt).
Noise testing method	IEC 60 704-2-6.

TEHNILISED ANDMED

Kõrgus:	850 mm
Laius:	595 mm
Sügavus:	654 mm
Kaal (g)	57 kg
Trumli maht:	117 l
Maksimaalne kuivatamise kogus:	Vt nimiandmeplaadilt
Kiirus:	50–55 p/min
Nimivõimsus:	Vt nimiandmeplaadilt
Trumli materjal:	Roostevabateras
Korpuse materjal:	Kuumtsingitud ja pulbervärvitud lehtmetsall või roostevaba lehtteras

Sisaldab fluoritud kasvuhoonegaase (sõltuvalt seadme mudelist).

Külmaaine tüüp:	R134a	R134a
Külmaaine kogus:	0,34 kg	0,36 kg
GWP koguhulk:	1430	1430
CO ₂ ekvivalente:	0,486 t	0,515 t
Hermeetiliselt suletud.		

PROGRAMMI TABEL

Tabelis on esitatud energiatarbimise ja aja väärtused pesu proovipartii kuivatamisel erinevatel koormustel ja pärast erinevatel kiirustel tsentrifuugimist, vastavuses standardiga EN61121.

Järgmised nõuded kehtivad allpool täpsustatud väärtustele.

Siseneva õhu temperatuur:	toatemperatuur
Siseneva õhu niiskuse tase:	50–60%
Kuivatustemperatuur:	Tavaline

Programm	Kogus	Tsentrifuugimis- kiirus (p/min)	Power consumption, approximately (kWh)*	Program duration, approximately (h:min)*
Automaatne programm eriti kuiv (Auto extra dry)	○	1000	1,96	4:00
	⊖	1400	1,33	2:50
	○	1400	1,20	2:30
Automaatne programm kuiv (Auto dry)	○	1000	1,90	3:50
	⊖	1400	1,24	2:40
	○	1400	1,11	2:20
Automaatne programm normaalne kuiv (Auto normal dry)	◻ ○	1000	1,73	3:40
	⊖	1400	1,11	2:20
	○	1400	0,98	2:00
Automaatne programm triikimiskuiiv (Auto iron dry)	○	1000	1,30	2:50
	⊖	1400	0,74	1:40
	○	1400	0,57	1:20
Automaatne programm teksad (Auto jeans)	⊖	1400	0,74	1:30
Automaatne programm sünteeetika (Auto synthetics)	○	1000	0,46	1:00
Automaatne programm frotee (Auto terry)	○	1000	1,13	2:20
	⊖	1400	0,81	1:45
	○	1400	0,67	1:25
Automaatne programm sulg (Auto down)	○	1400	0,49	1:00

Programm	Kogus	Tsentrifugimis- kiirus (p/min)	Power consumption, approximately (kWh)*	Program duration, approximately (h:min)*
Särgi programm (Bedding)	○	1000	1,14	2:25
	⊖	1400	0,84	1:55
	⊖	1400	0,66	1:30
Särgi programm (Shirts)	⊖	1000	0,32	0:45
Kiir programm (Quick Pro)	⊖	1400	0,50	0:59

○	Täiskogus
⊖	Poolik kogus
⊖	Väike kogus

* Pesu tüübist ja kogusest, tsentrifuugimisest, energiatoite võnkumisest ja ümbritseva õhu temperatuurist ja niiskusest tingitud kõrvalekallete tõttu võivad kasutaja juures mõõdetud väärtused erineda tabelis esitatud väärtustest.

KÕRVALDAMINE



Pakendid on valmistatud keskkonnasõbralikest materjalidest, mida on võimalik taaskasutada või hävitada keskkonda ohustamata. Pakkematerjalid kannavad vastavat tähistust.

See sümbol tootel või selle pakendil tähistab, et seda toodet ei tohi käsitleda tavalise olmeprügina.

Toode tuleb viia vastavasse volitatud kogumispunkti, selle ümbertöötlemiseks.

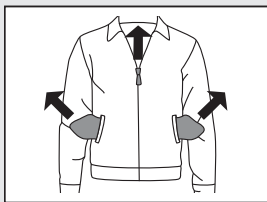
Kui utiliseerite seadet selle eluea lõpus, siis eemaldage kõik toitejuhtmed ja rikkuge ukسلukk, et vältida ukse lukustumist või kinni kiilumist (laste ohutus).

Toote õige kasutusest kõrvaldamine aitab vältida negatiivset mõju keskkonnale ja inimtervisele, mis võiks tekkida ebaõigel viisil toimimisega. Selle toote kasutusest kõrvaldamise ja ümbertöötlemise kohta täpsema informatsiooni saamiseks palun pöörduge kohaliku omavalitsuse, jäätmekäitluse ettevõtte poole või poodi, kust te toote ostsite.

MÄRKUSED



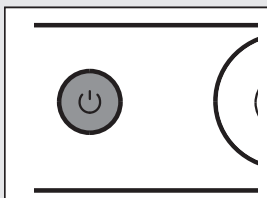
KIIRJUHIS



1.

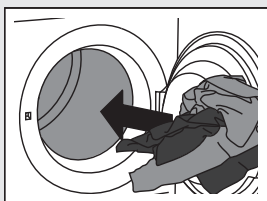
SORTEERIGE KANGAD

Sorteeri pesu vastavalt tüübile ja määrdumise tasemele. Järgige riie siltidel olevaid kuivatussümboleid. Sulgege lukud, haagid ja nõöbid.



2.

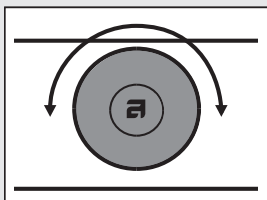
LÜLITAGE PEALÜLITI NUPUST SISSE/VÄLJA (SISSE/VÄLJA) SISSE



3.

AVAGE KUIVATI UKS JA ASETAGE PESU TRUMLISSE.

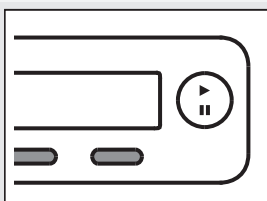
Eelnevalt kontrollige, et pesumasina trummel on tühi.



4.

VALIGE KUIVATUSPROGRAMM.

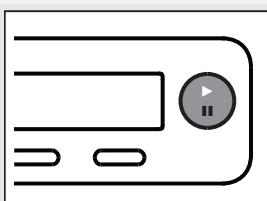
Keerake programmi valikuketas soovitud kuivatusprogrammile.



5.

VALIGE PROGRAMMI SEADISTUSED.

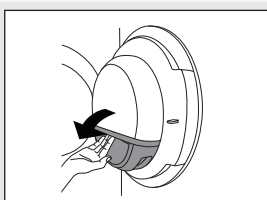
Valige seadustused, vajutades vastavatele nuppudele.



6.

SULGEGE KUIVATI UKS JA VAJUTAGE **START/PAUS.** NUPULE.

Oodatav kuivatusaeg, tundides ja minutites, kuvatakse ekraanile.



7.

PROGRAMMI LÕPP

Avage uks, tõmmates seda enda poole ja võtke pesu masinast välja. Puhastage filtrid. Vt peatükk „PUHASTAMINE JA HOOLDUS”. Sulgege uks. Lülitage sisse/välja nupust seade välja. Eemaldage toitejuhtmepistik seinakontaktist.

Me jätame endale õiguse mistahes muudatusteks!



Gorenje, Partizanska 12, 3320 Velenje, Slovenija
www.asko.com

TD75.13
SPHP GP



et (06-22)